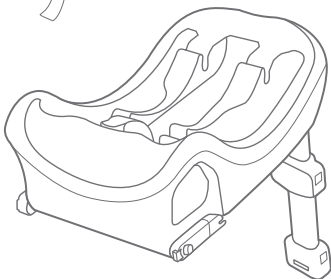
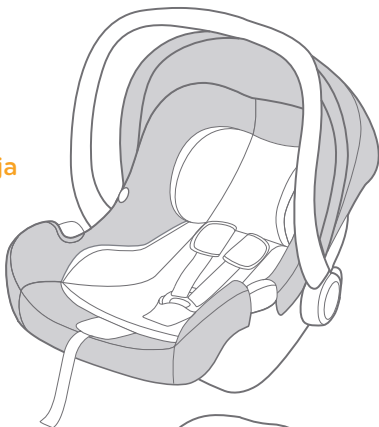


Joie™

ECE R129/02
Child height 40cm-75cm/ Child weight≤13kg;

i-Snug™ enhanced child restraint

- FI Käyttöopas
- ET Kasutusjuhend
- LT Naudotojo vadovas
- LV Lietošanas instrukcija



ECE R129/02: ISO/R2
i-Size universal ISOFIX

FI Onneksi olkoon, olet liittynyt Joien perheeseen!

Olemme innoissamme siitä, että saamme olla mukana pienokaisesi matkassa. Joie i-Snug™ on korkealaatuinen, täysin sertifioitu turvakaukalo. Lue tämä käyttöopas huolellisesti ja noudata kaikkia vaiheita varmistaksesi, että käyttö on mukavaa ja turvallista. Joie-turvakaukalon ja i-Size ISOFIX-liittimien käyttäminen ECE R129/O2 -säädöksen mukaisesti edellyttää, että lapsesi täyttää seuraavat vaatimukset.

Vauvan pituus 40–75 cm / Vauvan paino ≤ 13 kg (ikä alle <12 kuukautta).

Turvakaukalon käyttäminen ajoneuvon turvavyön kanssa edellyttää, että lapsesi täyttää seuraavat vaatimukset.

Vauvan paino ≤ 13 kg / Vauvan ikä alle <12 kuukautta.

Telakka

Nämä ohjeet kertovat, miten turvakaukaloa ja sen telakkaa käytetään. Telakkaa voidaan käyttää myös tiettyjen muiden Joien turvakaukaloiden kanssa.

Lue käyttöopas kokonaisuudessaan ennen tuotteen asennusta ja käyttöä.

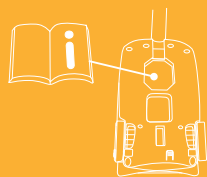
TÄRKEÄÄ: SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ TARVETTA VARTEN. LUE KÄYTTÖOPAS HUOLELLISESTI.

Säilytä käyttöopas telakan pohjassa olevassa säilytyslokerossa oikealla olevan kuvan mukaisesti.

tai

Säilytä käyttöopas istuinpäällisen alla.

Takuutiedot löydät verkkosivuiltamme joiebaby.com

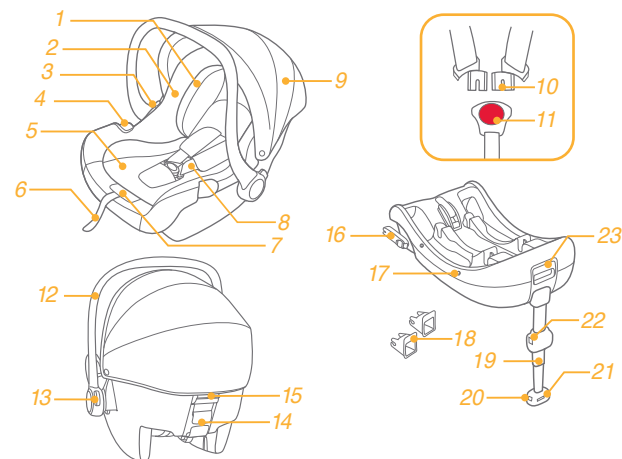


Osaluettelo

1. Päätuki
2. Pehmuste
3. Kaukalon vapautuspainike A
4. Sivuohjain
5. Supistaja
6. Vyön pää
7. Vyön säätöpainike
8. Olkahihnat
9. Aurinkosuojia
10. Lukkokielet
11. Vyölukko
12. Kantokahva
13. Kahvan painike
14. Takaohjain
15. Kaukalon vapautuspainike B
16. ISOFIX-liitin
17. Telakan ilmaisin
18. ISOFIX-ohjaimet
19. Jalka
20. Jalan säätöpainike A
21. Jalan ilmaisin
22. Jalan säätöpainike B
23. Turvakaukalon vapautuspainike

Varmista, että kaikki osat ovat tallessa.

Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jos jokin osa puuttuu.



VAROITUS

- ! Ennen turvakaukalon hankkimista varmista, että se sopii ajoneuvoosi.
- ! Yksikään turvakaukalo ei takaa täyttä suojaa onnettomuuden sattuessa.
- ! Turvakaukalon asianmukainen käyttö vähentää kuitenkin onnettomuustilanteissa vakavien vammojen ja kuoleman riskiä.
- ! Turvakaukalon ja ISOFIX-liittimien käyttäminen ECE R129/02 -säädöksen mukaisesti edellyttää, että lapsesi täyttää seuraavat vaatimukset. Vauvan pituus 40–75 cm / Vauvan paino ≤ 13 kg (ikä alle 12 kuukautta).
- ! Turvakaukalon käyttäminen ajoneuvon turvavyön kanssa edellyttää, että lapsesi täyttää seuraavat vaatimukset. Vauvan paino ≤ 13 kg / Vauvan ikä alle 12 kuukautta.
- ! Vyön, jolla turvakaukalo kiinnitetään ajoneuvoon, on oltava kireällä. Se on säädettävä vauvan kehon mukaisesti ja asetettava niin, ettei se ole taitoksissa.
- ! Kun vauva on asetettu turvakaukalo, kytke turvavyö oikein ja varmista, että syliin ylittävät vyöt on sopivan alhaalla niin, että se pitää lantion paikallaan.
- ! ÄLÄ asenna turvakaukalo ilman käyttöoppaan ohjeiden noudattamista. Siitä aiheutuu vakava vamma tai kuoleman riski vauvalle.
- ! ÄLÄ KOSKAAN jätä turvakaukalossa istuvaa vauvaa vaille valvontaa.
- ! ÄLÄ tee muutoksia turvakaukaloon tai käytä sitä muiden valmistajien osilla.
- ! ÄLÄ käytä turvakaukaloa, jos siinä on vaurioituneita tai puuttuvia osia.
- ! ÄLÄ pue vauvaa liian suuriin vaatteisiin, sillä se voi estää olka- ja haarahihnan oikean ja turvallisen kiinnittämisen.
- ! ÄLÄ unohda vyöttä tai kiinnittää turvakaukaloa tai muita esineitä ajoneuvoosi, koska kiinnittämätön turvakaukalo voi lennähtää jyrkässä mutkassa, äkkijarrutuksessa tai törmäyksessä.
- ! ÄLÄ aseta turvakaukalo, jossa istutaan selkä menosuuntaan, etupenkille, jos turvatyyny on kytketty päälle.
- ! Se voi johtaa vakavaan vammaan tai kuolemaan.
- ! Katso lisätiedot ajoneuvon omistajan käsikirjasta.
- ! ÄLÄ KOSKAAN käytä käytettyä turvakaukaloa tai turvakaukaloa, jonka historiaa et tunne, koska siinä voi olla rakenteellisia vaurioita, jotka vaarantavat lapsesi turvallisuuden.

VAROITUS



- ! ÄLÄ KOSKAAN käytä hihnoja tai muita tapoja turvakaukalon kiinnittämiseksi ajoneuvoon tai vauvan kiinnittämiseksi turvakaukalo.
- ! ÄLÄ KÄYTÄ turvakaukaloa ilman istuinpäällistä.
- ! Istuinpäällistä ei saa korvata muilla kuin valmistajan suosittelemalla istuinpäällisellä.
- ! Istuinpäällinen on olennainen osa turvakaukalon toimintaa.
- ! ÄLÄ KÄYTÄ muuta kuin valmistajan suosittelemaa istuinpäällistä turvakaukalossa.
- ! Varmista, että turvakaukalo on asennettu niin, ettei mikään sen osa häiritse liikkuvia ajoneuvon istuimia tai ajoneuvon ovien toimintaa.
- ! Matkatavarat ja muut esineet, jotka onnettomuuden sattuessa voivat aiheuttaa vammoja, on sidottava huolellisesti.
- ! ÄLÄ JATKA turvakaukalon käyttöä, jos se on ollut mukana pienessäkin onnettomuudessa.
- ! Vaihda turvakaukalo välittömästi, sillä siinä voi olla näkymättömiä, rakenteellisia vaurioita.
- ! Irrota turvakaukalo ja telakka ajoneuvosta, kun niitä ei käytetä säännöllisesti.
- ! Huoltoon, korjauksiin ja osien vaihtoon liittyen ole yhteydessä jälleenmyyjään.
- ! Putoamisvaaran välttämiseksi kiinnitä valjaat aina, kun vauva on turvakaukalossa. Myös silloin, kun turvakaukalo ei ole ajoneuvossa.
- ! Varmista, että vauva on vyötetty ennen kuin nostat turvakaukalon ja että kantokahva on lukittu oikein pystyasentoon.
- ! Vakavan vamma tai kuoleman välttämiseksi ÄLÄ KOSKAAN laita turvakaukalo tuolille, kun vauva istuu siinä.
- ! Turvakaukalon osia ei saa voidella millään tavalla.
- ! Kiinnitä turvakaukalon vyö myös lyhyillä matkoilla, sillä suurin osa onnettomuuksista tapahtuu niillä.
- ! Kiinnitä lapsi turvakaukaloon aina myös lyhyillä matkoilla, sillä suurin osa onnettomuuksista tapahtuu niillä.
- ! Kokeile turvakaukaloa kädelläsi ennen kuin lasket vauvan siihen.
- ! Tarkasta ISOFIX-ohjaimet säännöllisesti liian varalta ja puhdista ne tarvittaessa.
- ! Luotettavuuteen voi vaikuttaa lika, pöly, ruoan muruset jne.

VAROITUS

- ! ÄLÄ laita esineitä telakan eteen jalan ympärille.
- ! ÄLÄ käytä muita kuin käyttöoppaassa mainittuja kantavia kosketuspis- teitä.
- ! Älä käytä turvakaukaloa, jos se on pudonnut huomattavasta korkeudesta, osunut maahan huomattavaa vauhtia tai siinä on selkeitä vaurioita.
- ! Valmistaja ei ole vastuussa näissä tilanteissa turvakaukalolle aiheutuneista vaurioista.
- ! Turvakaukalo on vaihdettava uuteen, jos joku yllä mainituista tapahtuu.

Hätätilanteet

Hätätilanteen tai onnettomuuden sattuessa on erittäin tärkeää järjestää lapselle ensiapua ja hakeutua lääkäriin.

Asennustavat	Sopii käytettäväksi
	40–75 cm pituisille / ≤ 13 kg painoisille vauvoille (ikä ≤ 12 kuukautta)
	≤ 13 kg painoisille, ≤ 12 kuukauden ikäisille vauvoille

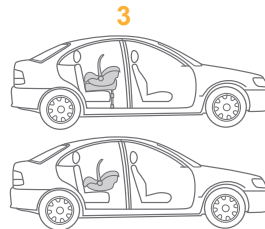
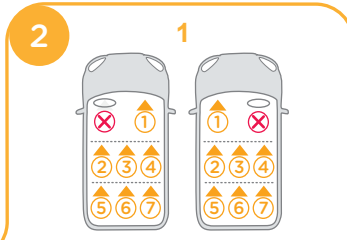
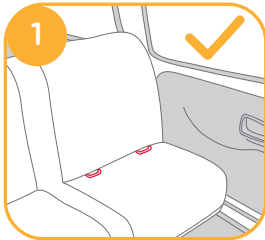
Tuotetiedot

1. Tämä on i-Size-turvakalajärjestelmä. Se on hyväksytty säännöksen 129 mukaisesti käytettäväksi i-Size-yhteensopivissa ajoneuvojen istuimissa, katso ajoneuvon omistajan käsikirja.
2. Jos olet epävarma, kysy lisää turvakalajärjestelmän valmistajalta tai jälleenmyyjältä.
3. Tämä on turvakaukalo, jota käytetään yhdessä i-Size-tuotteen kanssa, joka on hyväksytty säännöksen 129 mukaisesti käytettäväksi i-Size-yhteensopivissa ajoneuvojen istuimissa, katso ajoneuvon omistajan käsikirja.
4. Turvakaukaloa voidaan käyttää myös ilman telakkaa kaukalon valmistajan ohjeiden mukaisesti.
5. Jos olet epävarma, kysy lisää turvakaukalon valmistajalta tai jälleenmyyjältä.

Ota huomioon asennuksessa

katso kuvat 1 - 2

- ! Turvakaukalo sopii käytettäväksi ajoneuvon istuimissa, joissa on i-Size ISOFIX -kiinnityspisteet telakalle. 1
- ! ÄLÄ asenna turvakaukaloa sivulle tai taaksepäin osoittaviin istuimiin ajoneuvon kulkusuunnasta katsottuna. 2 -1
- ! ÄLÄ aseta turvakaukaloa, jossa vauva matkustaa selkä menosuuntaan, istuimelle, jossa on turvatyyny 2 -2, sillä se voi johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen.
- ! Suosittelemme asentamaan turvakaukalon ajoneuvon takaistuimelle. 2 -3
- ! ÄLÄ asenna turvakaukaloa istuimelle, joka liikkuu asennuksen aikana.

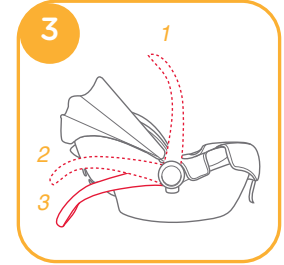


Kantokahvan asennot

katso kuvat 3 - 4

Turvakaukalon kantokahva voidaan asettaa kolmeen eri asentoon. 3

- ! Asento 1 – Kuljetus autolla, kantaen tai rattailla.



Voit muuttaa asentoa puristamalla kahvan painikkeita kummaltakin puolelta 4 -1 ja kääntämällä kahvaa, kunnes se naksauttaa toiseen asentoon. 4 -2

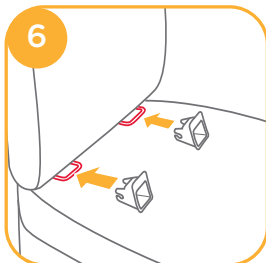
Asettaminen telakkaan

katso kuvat 5 - 15

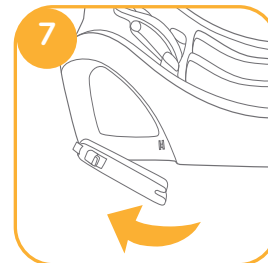
1. Taita auki telakan jalka säilytyslokerosta. 5



2. Kiinnitä ISOFIX-ohjaimet ISOFIX-kiinnityspisteisiin. 6 ISOFIX-ohjaimet suojaavat ajoneuvon istuinta repeämiseltä.



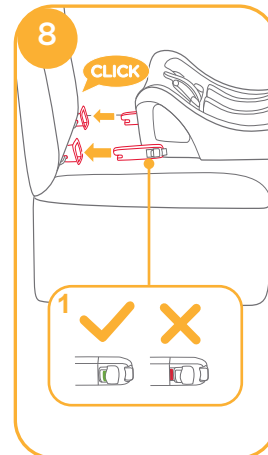
3. Käännä ISOFIX-liittimiä 180 astetta, kunnes ne osoittavat ISOFIX-ohjaimien suuntaan. 7



4. Kohdista ISOFIX-liittimet ISOFIX-ohjaimien kanssa ja napsauta kummatkin ISOFIX-liittimet ISOFIX-kiinnityspisteisiin. 8

! Varmista, että kummatkin ISOFIX-liittimet ovat tukevasti kiinni ISOFIX-kiinnityspisteissä. Kuulet kaksi napsahdusta, ja kummankin ISOFIX-liittimen ilmaisimet muuttuvat täysin vihreiksi. 8 -1

! Varmista, että telakka on tukevasti asennettu vetämällä kummastakin ISOFIX-liittimestä.

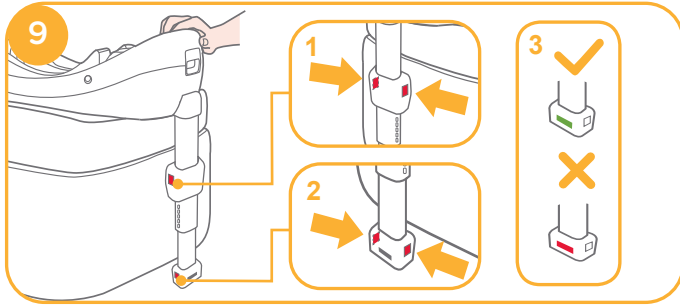


5. Kun olet asettanut telakan ajoneuvon istuimelle, pidennä jalkaa niin, että se koskettaa lattiaa **9**. Kun jalan ilmaisin on vihreä, se on asennettu oikein. Jos se on punainen, jalka on asennettu väärin. **9 -3**

! Telakan jalassa on 24 asentoa. Kun jalan ilmaisin on punainen, se tarkoittaa, että se on väärässä asennossa.

! Varmista, että koko jalka koskettaa ajoneuvon lattiaa.

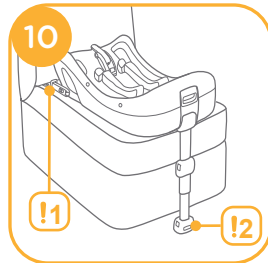
! Purista jalan vapautuspainiketta ja lyhennä jalka yläasentoon.



Asennettu telakka on kuvan **10** mukainen

! ISOFIX-liittimet kiinnitetään ja lukitaan ISOFIX-kiinnityspisteisiin. **10 -1**

! Telakan jalka on asennettava oikein niin, että ilmaisin on vihreä. **10 -2**



6. Työnnä turvakaukalo telakkaan **11**. Jos turvakaukalo on kunnolla kiinni, sen ilmaisin muuttuu vihreäksi. **12**

! Vedä turvakaukaloa ylöspäin varmistaaksesi, että se on tukevasti kiinni telakassa.

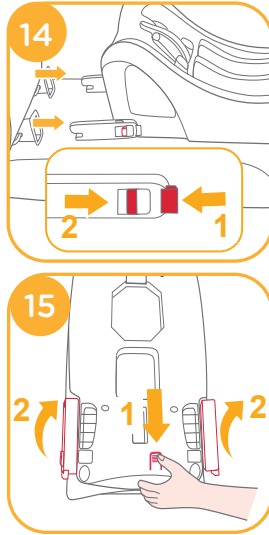


7. Vapauta turvakaukalo vetämällä sitä ylös **13 -2** samalla, kun puristat kaukalon vapautuspainiketta **13 -1**



8. Voit irrottaa telakan painamalla lukituspainiketta 14 -1 ensin ja sitten ISOFIX-liittimien painiketta 14 -2 ennen kuin irrotat telakan ajoneuvon istuimesta. 14

9. Paina ISOFIX-vapautuspainiketta taittaaksesi liittimet sisään. 15



Pääntuki ja olkahihnat

katso kuvat 16

Tarkasta, että olkahihnat on asetettu oikealle korkeudelle.

! Päätuen alaosa on oltava tasalla vauvan olkapään korkeimman kohdan kanssa kuvan mukaisesti. 16

! Jos olkahihnat eivät ole oikealla korkeudella, vauva voi lennähtää turvakaukalosta törmäyksen sattuessa.



Lapsen kiinnittäminen turvakaukaloon

katso kuvat 17 - 22

Huomaa

1. Supistaja suojaa vauvaa. Käytä sitä alle 60 cm pitkien vauvojen kanssa.
2. Aseta vaahtomuovikoroke paikalleen ennen supistajan käyttöä. 17

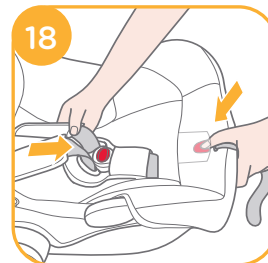
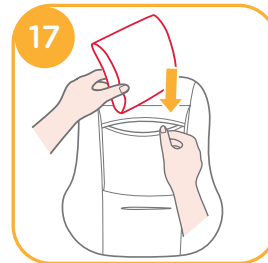


Käytä aina päätukea, kun vauva istuu turvakaukalossa.

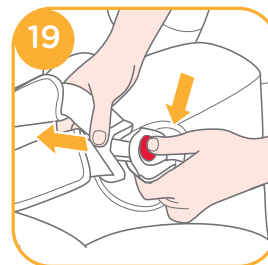


Irrota kehon aluetta supistava osa, kun vauvan olkapäät eivät enää mahdu kunnolla turvakaukaloon.

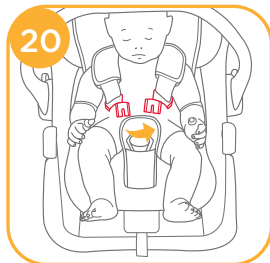
1. Pidä vyön säätöpainike painettuna ja vedä olkahihnat täysin ulos. 18



2. Avaa vyölukko painamalla punaista painiketta. 19



3. Laita lapsi turvakaukaloon ja lukitse vyö. 20 & 21



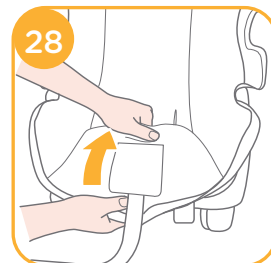
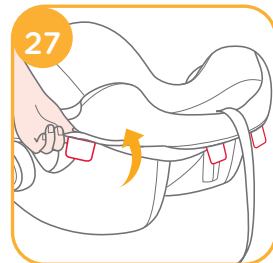
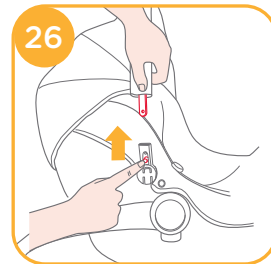
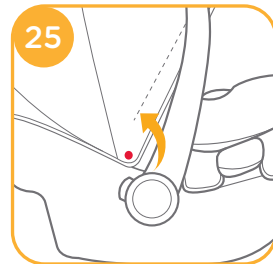
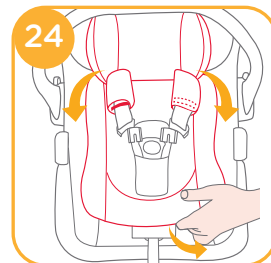
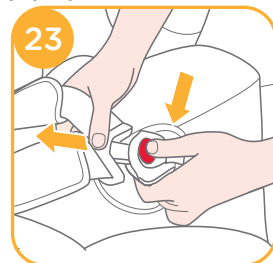
4. Kiristä olkahihnat vetämällä vyön päätä. 22



Aurinkosuojan ja istuinpäällisen irrottaminen

katso kuvat 23 - 28

Asenna istuinpäällinen noudattamalla yllä olevia vaiheita käänteisessä järjestyksessä.



Käyttö ilman telakkaa

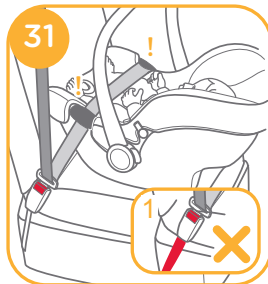
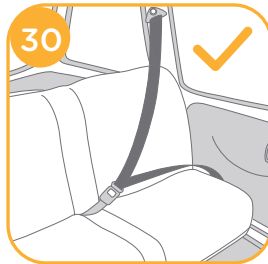
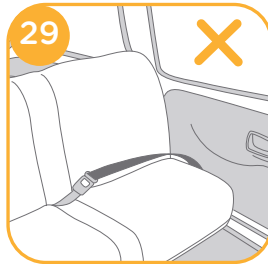
katso kuvat 29 - 36

! ÄLÄ käytä turvakaukaloa istuimissa, joissa on kaksipistevyöt. 29

! Turvakaukalo sopii käytettäväksi vain istuimilla, joissa on takaisin kelautuva kolmipistevyö. 30

1. Aseta turvakaukalo haluamallesi ajoneuvon istuimelle. Vedä ajoneuvon turvavyö ulos ja kiinnitä se ajoneuvon vyölukkoon. Liu'uta lantiovyö turvakaukalon sivuohjaimiin. 31

! Turvakaukaloa ei voi käyttää, jos ajoneuvon turvavyön vyöluukko (naaras pää) on niin pitkä, ettei turvakaukalo pysty kiinnittämään tukevasti 31 -1



2. Liu'uta olkavyö takaohjaimeen. 32

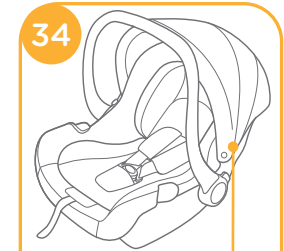


3. Vedä ajoneuvon olkavyöstä kiinnittäaksesi turvakaukalon kireästi ja tukevasti. 33

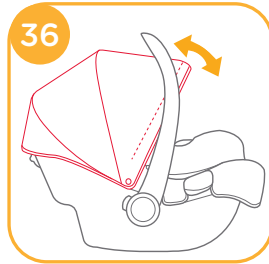
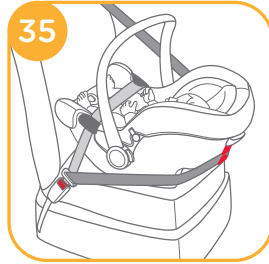


4. Turvakaukalon suuntaillmaisimen viivan on oltava samansuuntainen maan kanssa, kun turvakaukalo asennetaan. 34

! Kiristä ajoneuvon turvavyötä mahdollisimman paljon ja varmista, ettei se ole löysällä tai taittunut.



- ! Kun olet kiinnittänyt turvakaukalon, varmista aina, että ajoneuvon turvavyö on asetettu oikein ja kunnolla kiinni vyölukossa. **35**



Käyttö rattaiden kanssa

katso kuvat 37 - 46

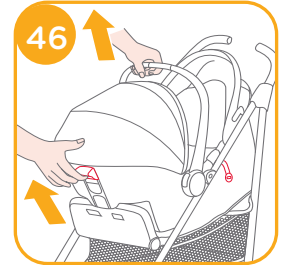
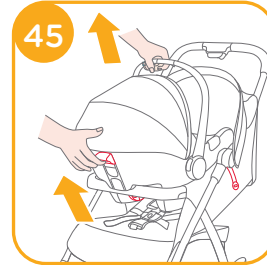
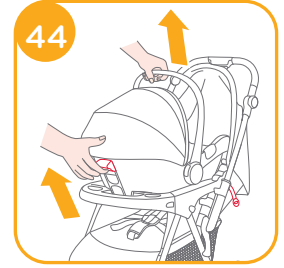
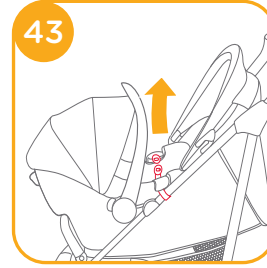
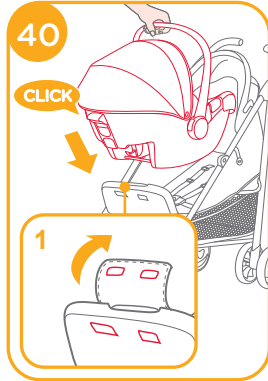
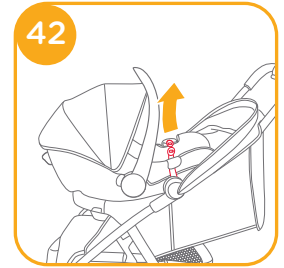
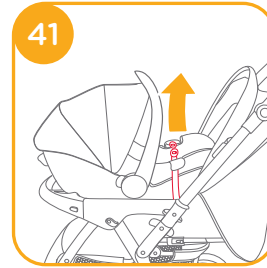
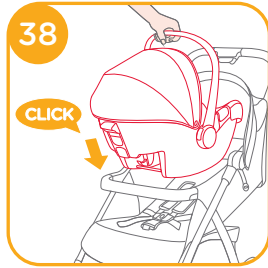
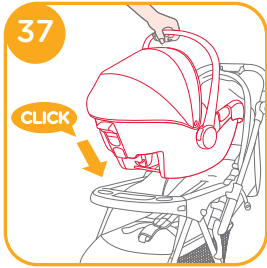
Turvakaukaloa voidaan käyttää tiettyjen Joie-rattaiden kanssa, joissa on erityinen pöytä, käsitanko tai pohjetuki.

- ! Varmista, että rattaat ovat yhteensopivat turvakaukalon kanssa ennen niiden hankkimista.
- ! Älä anna useamman kuin yhden lapsen käyttää rattaita kerrallaan.
- ! Kytke rattaiden jarrut ennen kuin asennat turvakaukalon.
- ! Tarkasta, että turvakaukalon kiinnittämiseen käytettävät osat ovat tukevasti kiinni rattaissa.
- ! Laske rattaiden istuimen selkänoja ala-asentoon.

Käyttö Joie-rattaiden kanssa

Turvakaukalon kiinnittäminen Joie-rattaisiin:

1. Aseta turvakaukalo rattaisiin niin, että pohjan lovet menevät käsitangon, pöydän tai pohjetuen yli. Turvakaukalo naksauttaa automaattisesti paikalleen. **37 & 38 & 39 & 40**
- ! Jos käsitangossa on kangaspäällinen, irrota päällisen tarranauha ensin. **39 -1**
- ! Jos rattaissa on erityinen pohjetuki, säädä pohjetuki pystyasentoon, irrota tarranauha ja nosta kangaspäällistä. **40 -1**



2. Käytä rattaiden kummassakin päässä olevia hihnoja turvakaukalon kiinnittämiseen. 41 & 42 & 43

! Yritä vetää turvakaukaloa ylöspäin varmistaaksesi, että se on kunnolla kiinni.

Irrota turvakaukalo vapauttamalla hihnat kaukalosta, vetämällä rattaiden vapautuskahvasta vapauttaaksesi turvakaukalon rattaista ja nostamalla turvakaukalo pois rattaiden päältä.

Katso kohdat 44 & 45 & 46.

Hoito ja ylläpito

- ! Kun olet irrottanut vaahtomuoviosan, laita se turvalliseen paikkaan lasten ulottumattomiin.
- ! Pese istuinpäällinen ja pehmusteet kylmällä vedellä alle 30 °C:ssa.
- ! Älä silitä päällistä tai pehmusteita.
- ! Älä valkaise tai kuivapese päällistä tai pehmusteita.
- ! Älä käytä laimentamattomia pesuaineita, bensiiniä tai muita orgaanisia liuottimia turvakaukalon tai telakan pesemiseen. Se voi vaurioittaa turvakaukaloa.
- ! Älä väännä istuinpäällistä tai pehmusteita kuivaksi. Ne voivat jäädä rypyisiksi.
- ! Ripusta istuinpäällinen ja pehmusteet kuivumaan varjoisaan paikkaan.
- ! Irrota turvakaukalo ja telakka ajoneuvosta, jos et käytä niitä pitkään aikaan. Aseta turvakaukalo säilöön viileään ja kuivaan paikkaan lasten ulottumattomiin.

ET Teretulemast Joie kliendiks

Õnnitleme teid Joie perekonna liikmeks saamise puhul! Meil on väga hea meel, et valisite just meie toote oma lapse kaitseks. Joie i-Snug turvatooliga reisides kasutate kõrgetasemelist, täielikult sertifitseeritud i-Size turvatooli. Palun lugege hoolikalt seda juhendit ja järgige kõiki samme, et tagada lapsele mugav sõit ja parim kaitse. Selle Joie turvatooli kasutamiseks koos i-Size ISOFIX ühendustega vastavalt ECE R129 / 02 määrusele peab teie laps vastama järgmistele nõuetele.

Lapse kõrgus 40cm-75cm / lapse kaal ≤ 13kg; (Lapse vanus <12 kuud).

Selle lapsevankrimooduli kasutamiseks koos turvavõõga peab teie laps vastama järgmistele nõuetele.

Lapse kaal ≤ 13 kg / lapse vanus <12 kuud.

Alus

Need juhised näitavad imiku kandja mooduli ja aluse kasutamist.

Seda alust saab kasutada ka koos teiste teatud Joie väikelastekandja moodulitega.

Enne toote paigaldamist ja kasutamist lugege läbi kõik selles juhendis olevad juhised.

OLULINE: HOIDKE JUHEND ALLES.

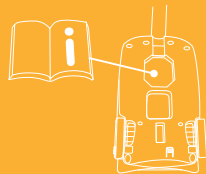
PALUN LUGEGE HOOLIKALT.

Hoidke kasutusjuhend turvatooli aluse allosas olevas panipaigas nagu on näidatud joonisel.

Või

Hoidke kasutusjuhend pehmendeste allosas.

Garantiiteabe saamiseks külastage meie veebisaiti aadressil joiebaby.com

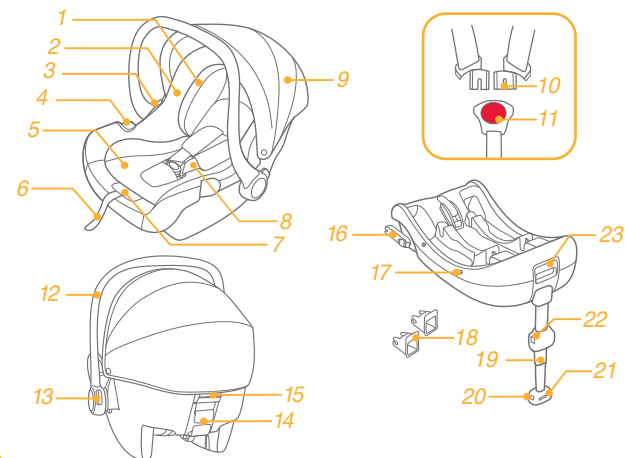


Osade nimekiri

- | | | | |
|----|--------------------------|----|-------------------------------------|
| 1 | Pea tugi | 13 | Käepideme nupp |
| 2 | Istmepadi | 14 | Tagumine juhik |
| 3 | Istekäru fikseeritud | 15 | Istekäru fikseeritud vabastusnupp B |
| 4 | vabastusnupp A | 16 | ISOFIX-pistik |
| 5 | Külje juhik | 17 | Kestnäidik |
| 6 | Imiku sisetükk | 18 | ISOFIX juhikud |
| 7 | Rihma reguleerimise nupp | 19 | Koorma jalg |
| 8 | Õlarihmad | 20 | Koorma jala reguleerimise nupp A |
| 9 | Kate | 21 | Koorma jala indikaator |
| 10 | Rihmade kinnitused | 22 | Koorma jala reguleerimise nupp B |
| 11 | Rihmade lukk | 23 | imikukandja mooduli vabastusnupp |

Veenduge, et kõik osad on olemas ja midagi ei ole puudu.

Kui midagi puudu on, võtke ühendust jaemüüjaga.



HOIATUS

- ! Enne selle turvatooli ostmist kontrollige, kas seda saab sõidukisse korralikult paigaldada.
- ! ÜKSKI turvatool ei taga õnnetuse korral täielikku kaitset vigastuste eest. Selle turvatooli õige kasutamine vähendab teie lapse raskete vigastuste või surma ohtu.
- ! Selle turvatooli kasutamiseks koos ISOFIX-ühendustega vastavalt ECE R129 / 02 määrusele peab teie laps vastama järgmistele nõuetele.
Lapse kõrgus 40–75 cm / lapse kaal ≤ 13 kg (lapse vanus <12 kuud).
- ! Selle lapsevankrimooduli kasutamiseks koos turvavööga peab teie laps vastama järgmistele nõuetele.
Lapse kaal ≤ 13 kg / lapse vanus <12 kuud.
- ! Rihmad, mis hoiavad turvatooli paigal, peaksid olema pingutatud, et kõik lapse liikumist piiravad rihmad peaksid olema kohandatud lapse keha/ suuruse järgi ja rihmad ei tohi olla väänatud.
- ! Pärast teie lapse paigutamist turvatooli tuleb turvavööd õigesti kinnitada ja veenduge, et vöörihmad oleksid madalal, nii et vaagen on kindlalt kinni.
- ! ÄRGE paigaldage seda turvatooli, järgimata selles juhendis toodud juhi-seid, vastasel juhul võite oma lapse elu ohtu seada.
- ! ÄRGE kunagi jätke oma last turvatoolis järelevalveta.
- ! ÄRGE muutke seda turvatooli ega kasutage seda koos teiste tootjate komponentidega.
- ! ÄRGE kasutage seda turvatooli, kui selle osad on kahjustatud või selle osad on puudu.
- ! ÄRGE hoidke oma last suurtes / liiga suurtes riietes, kuna see võib takistada teie lapse õlarihmade ja jalgade vahel asuva jalgevahe kinnitusrihma korralikult ja kindlalt kinnitamist.
- ! ÄRGE jätke seda turvatooli ega muid esemeid sõidukisse kinnitamata, kuna kinnitamata turvatooli võib ümber kukkuda ja see võib järsu pöörde, järsku peatumise või kokkupõrke korral sõitjaid vigastada.
- ! ÄRGE asetage tahapoole suunatud turvatooli turvapadjaga esiistmele. See võib põhjustada lapsele tõsiseid vigastusi või see võib lõppeda surmaga. Lisateabe saamiseks lugege sõiduki kasutusjuhendit.
- ! ÄRGE KUNAGI kasutage taaskasutatud turvatooli, mille ajalugu te ei tea, kuna sellel võivad olla struktuurilised kahjustused.

HOIATUS


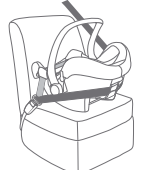
- ! ÄRGE KUNAGI kasutage trosse ega muid asendajaid, et kinnitada sõidukisse turvatool või lapse kinnitamiseks.
- ! ÄRGE kasutage seda turvatooli ilma pehmen-dusteta.
- ! Pehmendusi ei tohiks asendada ühegi muu kui tootja poolt soovitatud toodetega. Pehmendused on turvatooli lahutamatu osa.
- ! ÄRGE pange sellesse turvatooli midagi muud kui tootja poolt soovitatud sisemised padjad.
- ! Veenduge, et turvatool on paigaldatud nii, et ükski selle osa ei segaks liigutatavaid istmeid ega sõiduki uste tööd.
- ! Kõik pagas või muud esemed, mis võivad kokkupõrke korral vigastada reisijaid, peavad olema korralikult kinnitatud.
- ! ÄRGE jätkake selle turvatooli kasutamist pärast seda, kui see on kannatanud mis tahes tüüpi vigastusi. Vahetage turvatool viivitamatult välja, kuna vigastuse/õnnetuse tagajärjel võivad olla turvatoolil nähtamatud struktuurilised kahjustused.
- ! Eemaldage see imikute kandmise moodul ja alus sõiduki istmelt, kui see pole tavapärasel kasutusel.
- ! Hoolduse, paranduse ja varuosade vahetamise küsimustes pöörduge edasimüüja poole.
- ! Välja kukkumise ohu vältimiseks kinnitage laps turvavöö abil alati, kui laps asetatakse imikukandurisse, isegi kui turvatool pole sõidukis.
- ! Enne imikukanduri käsitsi kandmist veenduge, et laps oleks lapse turvavööga kinnitatud ja käepide oleks vertikaalselt õigesti lukustatud.
- ! Tõsiste vigastuste või surma vältimiseks ärge kunagi asetage imikukandjamoodulit kõrgema pinnaga istmele, kui laps on seal sees.
- ! Selle turvatooli osi ei tohiks mingil viisil määrada.
- ! Kindlustage laps alati turvatoolis, isegi lühikestel reisidel, kuna just siis juhul juhtub enamik õnnetusi.
- ! Hoidke seda täiustatud lapse turvasüsteemi päikesevalguse eest eemal, kuna see võib olla lapse naha jaoks liiga kuum. Enne lapse asetamist turvatooli, katsuge käega kas turvatool on kuum.
- ! Veenduge, et ISOFIXi-I pistikutes ei ole mustust, vajadusel puhastage neid. Töökindlust võib mõjutada mustus, tolm, toiduosakesed jms.

HOIATUS

- ! ÄRGE asetage esemeid koorma juurde.
- ! ÄRGE kasutage muid kandekontaktide punkte, kui need, mida on kirjeldatud juhistes ja mis on tähistatud turvatoolil.
- ! Ärge kasutage seda turvatooli, kui turvatool on kukkunud märkimisväärselt kõrguselt, kui see on kukkunud maha suurel kiirusel või sellel on nähtavaid kahjustuste märke.

Avarii

Hädaolukorras või õnnetusjuhtumite korral on kõige olulisem pakkuda oma lapsele esmaabi viivitamatult.

Paigaldamise joonis	Sobilik lastele
	Lapse kõrgus 40cm-75cm / lapse kaal ≤13kg (Lapse vanus <12 kuud)
	Lapse kaal ≤ 13 kg. Lapse vanus <12 kuud

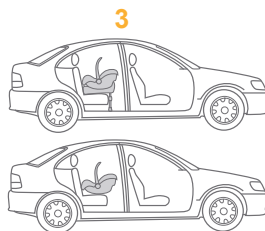
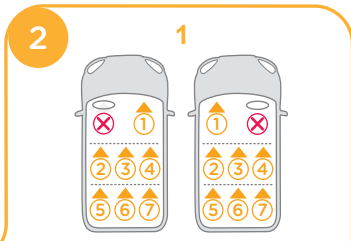
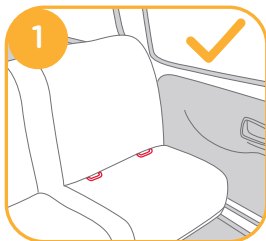
Toote informatsioon

1. See on "i-suurus" turvatool. See on heaks kiidetud vastavalt määrusele nr.129 kasutamiseks i-suurusega ühilduvates sõidukite istmetes, nagu sõidukitootja on teatanud sõiduki kasutusjuhendis.
2. Kahtluse korral pöördugeturvatooli tootja või edasimüüja poole.
3. See on imikute kandmise moodul, mida kasutatakse koos määrusega nr.129 heakskiidetud i-suurusega tootega kasutamiseks „i-suurusega ühilduvates” sõidukite istmetes, nagu sõiduki tootjad on sõiduki kasutusjuhendis märkinud.
4. Vastavalt turvatooli tootja juhistele saab seda moodulit kasutada ka iseseisva imikukandjana.
5. Kahtluse korral pöörduge turvatooli tootja või edasimüüja poole.

Mured paigaldusel

vaata pilte 1 - 2

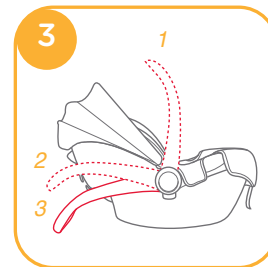
- ! See imikukomoodul sobib sõidukiistmetel, millel on alus i-suurus ISOFIX kinnituspunktidega. 1
- ! ÄRGE paigaldage seda turvatooli sõiduki istmetele, mis jäävad sõiduki liikumissuuna suhtes küljega või tagurpidi. 2 -1
- ! ÄRGE asetage tahapoolle suunatud turvatooli turvapadjaga 2 -2 esiistmele, sest see võib põhjustada surma või tõsiseid vigastusi. Lisateabe saamiseks lugege sõiduki kasutusjuhendit
- ! Soovitatav on see turvatool paigaldada sõiduki tagumisele istmele. 2 -3
- ! ÄRGE paigaldage seda turvatooli paigaldamise ajal liikuvatele sõidukiistmetele.



Käepideme reguleerimine

vaata pilte 3 - 4

- Imikukandja mooduli käepidet saab reguleerida 3 asendisse. 3
- ! Asend 1- Positsioon auto, käsitsi kandmise või jalutuskäru jaoks.



- Käepideme reguleerimiseks pigistage käepideme nuppe mõlemalt küljelt, et vabastada see 4 -1, ja seejärel keerake käepidet, kuni see liigub mõnda 3 asendisse. 4 -2

Paigaldamine alusega

vaata pilte 5 - 15

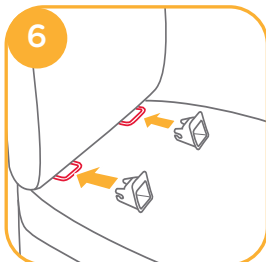
1. Võtke koormajalg panipaigast välja.

5



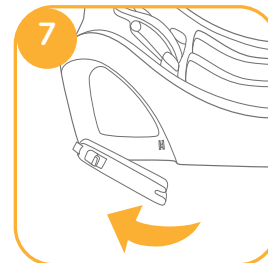
2. Paigaldage ISOFIX-i juhikud ISOFIX-i kinnituspunktide külge. ISOFIX-juhikud kaitsevad sõiduki istme pinda rebenemise eest.

6



3. Pöörake ISOFIX-pistikuid 180 kraadi, kuni need on suunatud ISOFIX-juhikute suunas.

7



4. Ühendage ISOFIX-pistikud ISOFIX-juhikutega ja seejärel klõpsake mõlemad ISOFIX-pistikud ISOFIX-i kinnituspunktesse.

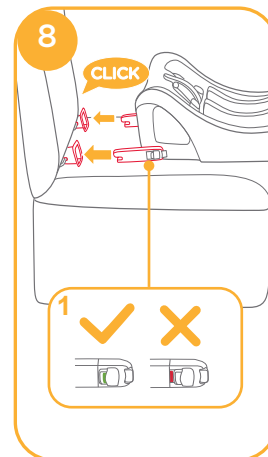
8

! Veenduge, et mõlemad ISOFIX-pistikud oleksid kindlalt oma ISOFIX-i kinnituspunktide külge kinnitatud. Seal peaks olema kaks kuuldatavat klõpsu ja mõlemal ISOFIX-pistikul peaksid indikaatorite värvid olema täiesti rohelised.

8 -1

! Mõlemat ISOFIX-pistikut tõmmates kontrollige, kas alus on kindlalt paigaldatud.

8



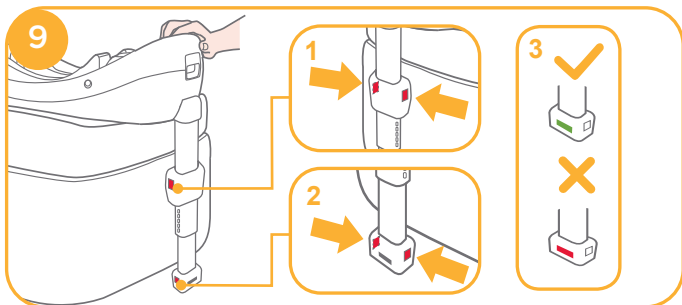
1

5. Pärast aluse asetamist sõidukiistmele sirutage koormajalg põrandale **9**, kui koormajala märgutuli näitab rohelist värvi, on see õigesti paigaldatud, punane tähendab, et see on valesti paigaldatud. **9 -3**

! Koormajalal on 24 asendit. Kui koormajala märgutuli on punane, tähendab see, et koormajalg on vales asendis.

! Veenduge, et koormajalg oleks sõiduki põrandaga kontaktis.

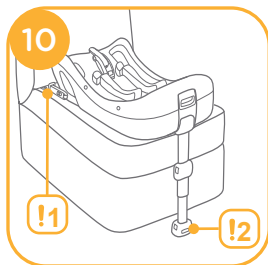
! Vajutage koormajala vabastusnuppu ja lühendage seejärel koormajalga.



Täielikult kokku pandud alus on näidatud pildil **10**

! ISOFIX-pistikud tuleb kinnitada ja lukustada ISOFIX-i kinnituspunktide külge. **10 -1**

! Koormajalg peab olema õigesti paigaldatud ning indikaator peab olema rohelist värvi. **10 -2**



6. Lükake imikukandja moodul alusesse **11**, kui turvatool on turvaline, siis turvatooli indikaator näitab rohelist värvi. **12**

! Tõmmake imikukandja moodul üles veendudes, et see on kindlalt alusesse kinnitatud.

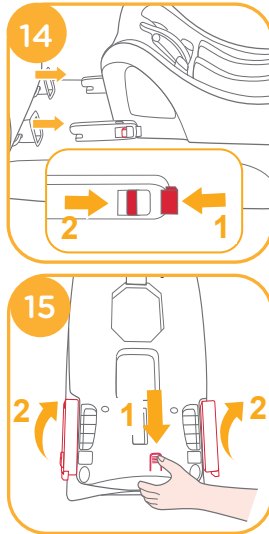


7. Imikukandja mooduli vabastamiseks tõmmake imikukandjat **13 -2** ülespoole, samal ajal vajutades imikukandja vabastusnuppu **13 -1**



8. Aluse eemaldamiseks vajutage kõigepealt sekundaarset lukustusnuppu 14 -1 ja seejärel nuppu 14 -2 ISOFIX-pistikutes, enne kui eemaldate aluse sõiduki istmelt. 14

9. Vajutage ISOFIXi vabastamisnuppu, et ISOFIX kokku voltida. 15



Peatugi ja õlarihmad

vaata pilte 16

Kontrollige, kas õlarihmad on õigele kõrgusele seatud.

! Peatoe põhi peab olema lapse õla kõrgeima punktiga tasa, seda on näidatud pildil 16

! Kui õlarihma rihmad ei ole õigel kõrgusel, võib avarii korral laps turvatoolist välja lennata.



Lapse kindlustamine turvatoolis

vaata pilte 17 - 22

Märkus

1. Imiku sisetükk on laste kaitseks. Imiku sisetükk sobib lastele, kelle pikkus on alla 60cm.
2. Enne sisetüki kasutamist lisage palun vahtkiil. 17

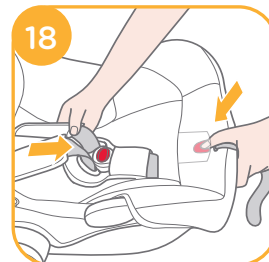
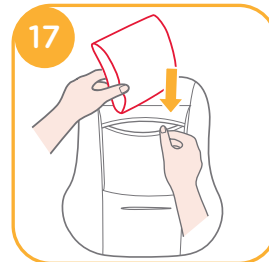


Kasutage alati peatuge, kui laps on turvatoolis.

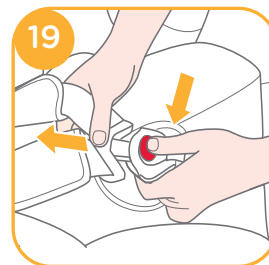


Kui turvatool jääb väikeseks ning imiku õlad ei asetse turvatoolis mugavalt, eemaldage imiku sisetükk.

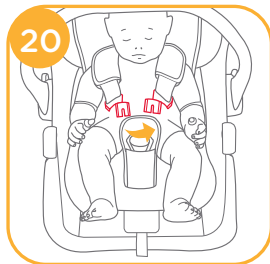
1. Hoidke rakmete reguleerimise nuppu all ja tõmmake turvatooli mõlemad õlahihmad täielikult kinni. 18



2. Avage rakmete pannel punase nupu abil. 19



3. Pange laps imikukandja moodulisse ja lukustage lukk. **20** & **21**



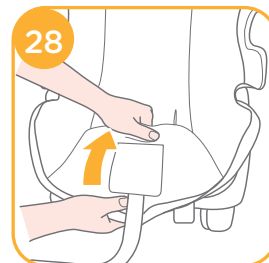
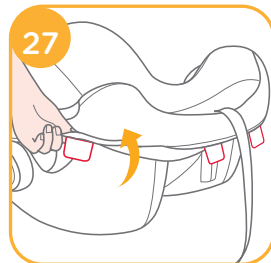
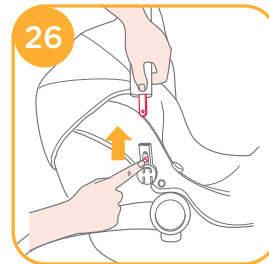
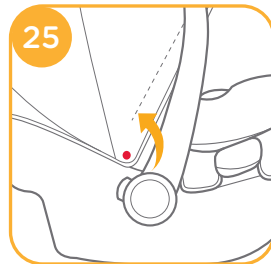
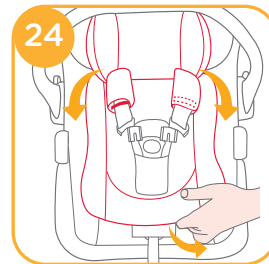
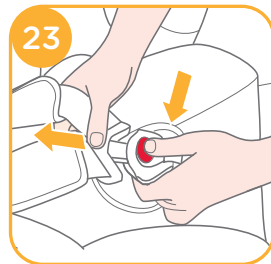
4. Pingutage õlarihmad, tõmmates reguleerimisrihma. **22**



Katte ja istmepadja eemaldamine

vaata pilte **23** - **28**

Pehmenduste uuesti kokkupanemiseks järgige eelnevalt mainitud juhiseid vastupidises järjekorras.



Paigaldamine ilma aluseta

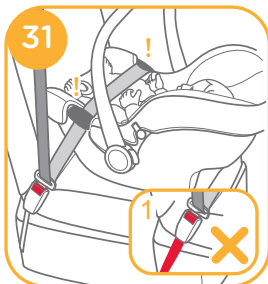
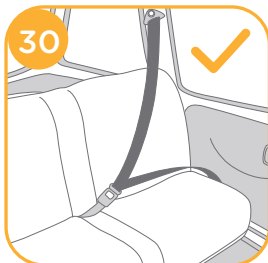
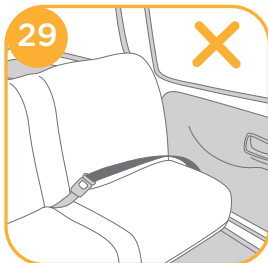
vaata pilte 29 - 36

! ÄRGE paigaldage seda turvatooli vöörihmaga sõidukiistmele. 29

! See turvatool sobib sõidukiistmete jaoks, millel on ainult 3-punktiline turvavöö. 30

1. Asetage turvatool sõiduki istmele, kuhu soovite selle panna. Tõmmake sõiduki turvavöö välja ja lukustage see sõiduki pandlasse, libistades sõiduki vöö turvavöö mooduli külgmistesse juhikutesse. 31

! Imikukandja moodulit ei saa kasutada, kui sõiduki turvavöö luku (naise-otsaga luku ots) on liiga pikk, et imikukandur turvaliselt kinnitada. 31 -1



2. Libistage diagonaalrihm tagumisse juhikusse. 32

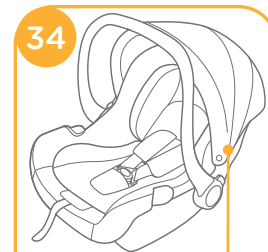


3. Imikukandja kindlaks kinnitamiseks tõmmake sõiduki õlavööd. 33

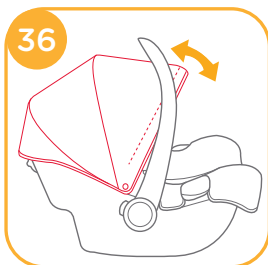
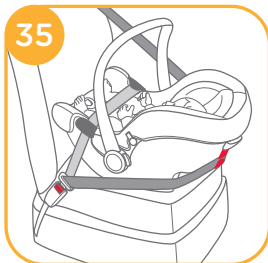


4. Imiku kandurimooduli taseme näidik peab olema imiku kandja mooduli paigaldamisel maapinnaga tasane. 34

! Pingutage sõiduki turvavööd nii palju kui võimalik, kontrollides, kas see pole lahti ega keerdus.



- ! Pärast imikukandja mooduli paigaldamist kontrollige alati, kas sõiduki turvavööd on õigesti kinnitatud ja kindlalt pandlasse kinnitatud. 35



Kasutamine lapsevankrites

vaata pilte 37 - 46

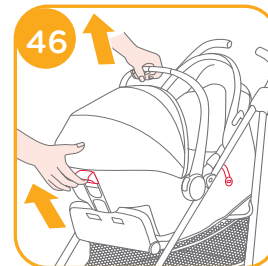
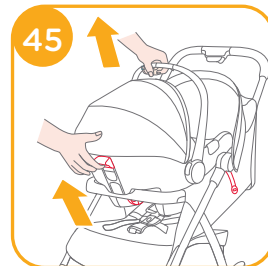
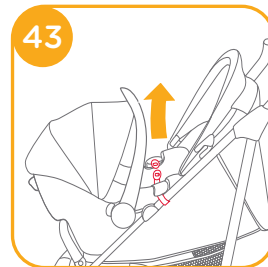
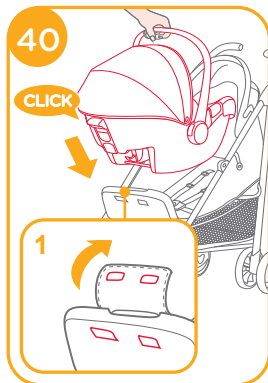
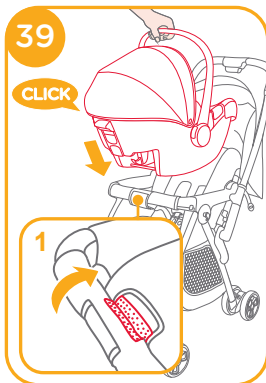
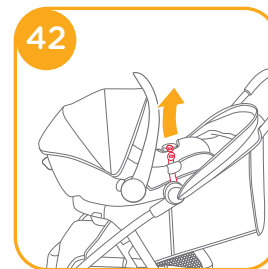
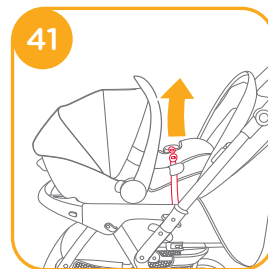
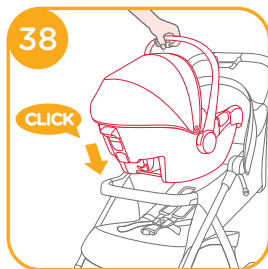
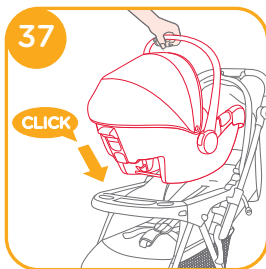
Teie imikukandja moodul on mõeldud kinnitamiseks teatud Joie lapsevankri mudelitele, millel on spetsiaalne kandik, käetugi või jalatugi.

- ! Enne selle ostmist veenduge, et vanker sobib imikukandja mooduliga.
- ! Ärge kunagi sõidutage vankris rohkem kui ühte last.
- ! Enne imikukandja mooduli paigaldamist veenduge, et vankri ratastel on pidur peal.
- ! Veenduge, et imikukandja mooduli kinnitamiseks kasutatud detailid on lapsevankrisse kindlalt kinnitatud.
- ! Laske vankri iste madalaimasse asendisse.

Kasutamine Joie lastevankritega

Imikukandja mooduli kokkupanemiseks Joie vankrite jaoks järgige järgmisi samme :

1. Asetage imikukandja moodul vankrisse, nii et kõiguti sälgud ulatuvad üle käepideme, kandiku või jalatoe. Seejärel liigub imikukandja moodul automaatselt oma asendisse. 37 & 38 & 39 & 40
- ! Kui käetoel on riidest kate siis, eemaldage esmalt käetoet peal olev riidest kate. 39 -1
 - ! Spetsiaalse jalatoega vankri jaoks reguleerige jalatugi vertikaalsesse asendisse, eemaldage pehmendus ja tõstke seejärel kangakate üles. 40 -1



2. Kasutage turvatooli kinnitamiseks lapsevankri mõlemal küljel olevaid rihmasid. 41 & 42 & 43

! Proovige lapse turvatooli üles tõmmata, et kontrollida, kas see on õigesti paigaldatud.

Imikukandja eemaldamiseks vabastage rihmad imikukandjamoodulist, tõmmake lapsekäru vabastuskäepide üles, et vabastada imikukandja alusest, kämblast või jalatoest, ja seejärel tõstke imikukandja lapsekärust välja.

Palun vaadake punkte 44 & 45 & 46.

Hooldus

- ! Pärast korpuse vahtkiilu eemaldamist hoidke seda kuskil, kus laps sellele ligi ei pääseks.
- ! Peseke istmekatet ja sisemist polstrit külma veega, temperatuuril alla 30 ° C.
- ! Ärge triikige pehmendusi.
- ! Ärge pleegitage ega kuivatage pehmendusi.
- ! Ärge kasutage imikukandja mooduli või aluse pesemiseks lahjendamata pesemisvahendeid, bensiini ega muid orgaanilisi lahusteid. See võib kahjustada turvatooli.
- ! Kuivatamiseks ärge väänake istmekatet ja sisemist polsterdust. See võib istmekatet ja sisemise polstrit kortsutada.
- ! Kuivatage istmekatet ja sisemine polstrit varjus.
- ! Eemaldage imikukandja moodul ja alus sõiduki istmelt, kui seda pikema aja jooksul ei kasutata. Pange turvatool jahedasse, kuiva kohta ja sinna, kuhu laps ligi ei pääse.

Sveikiname tapus „Joie“ šeimos nariu Džiaugiamės, kad galime prisidėti prie kelionės su jūsų mažyliu. Keliaujant su „Joie i-Snugg™“ patobulinta vaikų apsaugos sistema jūs naudojate aukštos kokybės, visiškai sertifikuotą „i-Size“ patobulintą vaikų apsaugos sistemą. Prašome atidžiai perskaityti pateikiamą naudojimo instrukciją ir laikytis kiekvieno nurodymo, kad vaikui būtų užtikrinta patogi kelionė ir didžiausia apsauga. Norint naudoti šią „Joie“ patobulintą vaiko apsaugos sistemą su „i-Size ISO-FIX“ jungtimis pagal ECE R129 / O2 reglamentą, jūsų vaikas turi atitikti šiuos reikalavimus.

Vaiko ūgis 40 cm-75 cm/ Vaiko svoris ≤ 13 kg; (Vaiko amžius < 12 mėnesių).

Norint naudoti šį kūdikio nešyklės modulį su transporto priemonės diržu, jūsų vaikas turi atitikti šiuos reikalavimus.

Vaiko ūgis ≤ 13 kg/ Vaiko amžius < 12 mėnesių.

Pagrindas

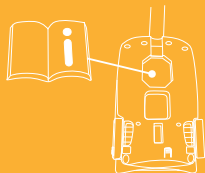
Šiuose nurodymuose pateikiamas kūdikio nešyklės modulio ir pagrindo naudojimas. Pagrindą taip pat galima naudoti su kitais „Joie“ kūdikių nešyklės moduliais. Prieš montuodami ir naudodami šį gaminį perskaitykite visus naudojimo instrukcijoje pateikiamus nurodymus.

SVARBU IŠSAUGOKITE ATEIČIAI!
PRAŠOME ATIDŽIAI PERSKAITYTI.

Laikykitės naudojimo instrukciją laikymui skirtame skyriuje, esančiame pagrindo apačioje, kaip pavaizduota paveikslėlyje dešinėje. arba

Laikykitės naudojimo instrukciją pamušalo apačioje.

Informacija apie garantiją pateikiama mūsų interneto svetainėje, adresu joiebaby.com.

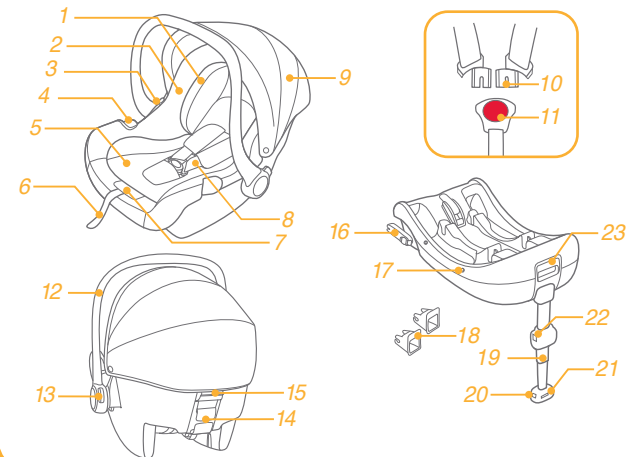


Dalių sąrašas

- | | |
|---|---|
| 1 Galvos atrama | 12 Rankenėlė |
| 2 Sėdynės įklotas | 13 Rankenėlės mygtukas |
| 3 Vežimėlio tvirtinimo/ atlaisvinimo mygtukas A | 14 Galinis bėgelis |
| 4 Šoninis bėgelis | 15 Vežimėlio tvirtinimo/atlaisvinimo mygtukas B |
| 5 Vieta kūdikiui | 16 „ISOFIX“ jungtis |
| 6 Reguliavimo diržas | 17 Korpuso indikatorius |
| 7 Saugos diržų reguliavimo mygtukas | 18 „ISOFIX“ bėgeliai |
| 8 Perpetinis saugos diržas | 19 Atraminė kojėlė |
| 9 Gaubtas | 20 Atraminės kojėlės reguliavimo mygtukas A |
| 10 Saugos diržų jungtis | 21 Atraminės kojėlės indikatorius |
| 11 Saugos diržų sagtis | 22 Atraminės kojėlės reguliavimo mygtukas B |
| | 23 Kūdikio nešyklės modulio atlaisvinimo mygtukas |

Įsitikinkite, ar dalių netrūksta.

Jei ko nors trūksta kreipkitės į parduovą.



ISPĒJIMAS

- ! Prieš jsgiydami šią patobulintā vaiku apsaugos priemonē, patikrinkite, ar jā galima tinkamai sumontuoti jūsu transporto priemonējē.
- ! Jokia vaiku apsaugos sistema neuztikrina visiškos apsaugos nuo sužeidimū nelaimingo atsitikimo atveju. Tačiau tinkamas vaiku apsaugos sistemos naudojimas sumažina rimtū sužeidimū arba jūsu vaiko mirties rizikā.
- ! Norint naudoti šią patobulintā vaiko apsaugos sistemā su „ISOFIX“ jungtimis pagal ECE R129 / 02 reglamentā, jūsu vaikas turi atitikti šiuos reikalavimus.
Vaiko ūgis 40 cm-75 cm/ Vaiko svoris ≤ 13 kg; (Vaiko amžius < 12 mėnesiū).
- ! Norint naudoti šį kūdikio nešyklės modulį su transporto priemonės diržu, jūsų vaikas turi atitikti šiuos reikalavimus.
Vaiko ūgis ≤ 13 kg/ Vaiko amžius < 12 mėnesiū.
- ! Visi dirželiai, pritvirtinantys sustiprintā vaiku apsaugos sistemā prie transporto priemonės, turētū būti stipriai priveržti, pritaikyti prie vaiko kūno, o dirželiai negali būtū susukti.
- ! Įstatę vaikā į sustiprintā apsaugos sistemā įsitikinkite, ar saugos diržas tinkamai naudojamas ir užtikrinkite, kad bet kokia juosmens juosta naudojant būtū žemai, kad dubuo būtū tvirtai apjuostas.
- ! NENAUDOKITE šios patobulintos vaiko apsaugos sistemos, nesilaikydami šioje naudojimo instrukcijoje pateikiamū nurodymū, nes galite sukelti savo vaikui rimtā sužeidimo ar mirties pavojū.
- ! NIEKUOMET nepalikite vaiku apsaugos sistemoje be priežiūros.
- ! NEATLIKITE jokiū šios patobulintos vaiku apsaugos sistemos pakeitimū arba nenaudokite kartu su kitū gamintojū sudedamosiomis dalimis.
- ! NENAUDOKITE vaiku apsaugos sistemos jei dalys yra pažeistos, ar jų trūksta.
- ! NEAPRENKITE vaiko dideliais / apsmukusiais drabužiais, kadangi tokiu atveju vaiko galite tinkamai nęjstatyti ir nepritvirtinti perptiniais saugos diržais bei tarpkojo dirželiai.
- ! NEPALIKITE patobulintos vaiku apsaugos sistemos arba kitū daiktū automobilijje neprisegtū arba nepritvirtintū saugos diržais, kadangi nepriveržta patobulinta apsaugos sistema išsimētūti aplinkui ir staigiame posūkyje, staiga sustojus arba susidūrimo atveju gali sužeisti keleivius.
- ! NESTATYKITE apgręžtos patobulintos vaiku apsaugos sistemos ant priekinės sėdynės su oro pagalve. Tai gali sukelti mirtį arba rimtus sužalojimus. Norėdami gauti daugiau informacijos vadovaukitės automobilio gamintojo pateikimais nurodymais.
- ! NIEKUOMET nenaudokite naudotos patobulintos vaiku apsaugos sistemos arba vaiku apsaugos sistemos, kuriū istorijos nežinote, kadangi jose gali būtū konstrukciniai pažeidimai, kurie yra itin svarbūs vaiko saugumui.

ISPĒJIMAS



- ! NIEKADA nenaudokite virviū arba kitū pakaitalū, skirtū patobulintai vaiku apsaugos sistemai pritvirtinti arba vaikui priveržti sustiprintoje apsaugos sistemoje.
- ! NENAUDOKITE vaiku apsaugos be minkštū priedū.
- ! Nekeiskite minkštū priedū kitais, kurie nėra rekomenduojami gamintojo. Minkšti priedai yra sudedamoji vaiku apsaugos sistemos veikimo dalis.
- ! Į vaiku apsaugos sistemā NEDĒKITE kitū nei rekomenduojami vidiniū paminkštūtinimū.
- ! Įsitikinkite, kad patobulinta vaiku apsaugos priemonē yra sumontuota taip, kad nė viena jos dalis netrukdytū kilnojamosioms sėdynėms ar transporto priemonės durelėms.
- ! Rekomenduojama tinkamai pritvirtinti bagažā arba kitus objektus, galinčius sužeisti susidūrimo atveju.
- ! NENAUDOKITE šios sustiprintos vaiku apsaugos sistemos po to, kai jį patyrė bet kokie tipo avarijā, net ir nedidelę. Nedelsiant pakeiskite ją, kadangi po avarijos gali atsirasti nematomi konstrukciniai pažeidimai.
- ! Vaiku nešyklės modulį ir pagrindā nuimkite nuo automobilio sėdynės, kuomet nenaudojate jų ilgā laikā.
- ! Dėl klausimū susijusių su technine priežiūra, remontu ir daliū keitimu pasitarkite su platintoju.
- ! Siekdami išvengti iškritimo pavojaus, dėdami vaikā į kūdikio laikiklio modulį visada pritvirtinkite jį naudodamiesi vaiko saugos diržais, net jei sustiprintos vaiku apsaugos sistemos nėra transporto priemonėje.
- ! Prieš nešdami kūdikio laikiklio modulį rankomis, įsitikinkite, kad vaikas yra pritvirtintas vaiko saugos diržais ir rankena yra tinkamai užfiksuota vertikaloje padėtyje.
- ! Siekdami išvengti rimtū sužalojimū ar mirties, NIEKADA nedėkite kūdikio nešyklės modulio ant sėdynės pakeltu paviršiumi su vaiku joje.
- ! Šios sustiprintos vaiko apsaugos sistemos dalys neturētū būtū sutepamos.
- ! Visuomet užtikrinkite, kad vaikas patobulintoje apsaugos sistemoje būtū priveržtas net ir trumpū kelioniū metu, nes būtent tada įvyksta daugiausiai avarijū.
- ! Šią patobulintā vaiku apsaugos sistemā saugokite nuo saulės spinduliū, nes ji gali būtū per karšta vaiko odai. Visuomet prieš dėdami vaikā į apsaugos sistemā prieš tai visada ją palieskite.
- ! Kartas nuo karto patikrinkite, ar „ISOFIX“ bėgeliuose nėra purvo ir prireikus juos nuvalykite. Patekus purvai, dulkėms, maisto dalelėms ir t.t. tai gali paveikti apsaugos patikimumā.

ĮSPĖJIMAS

- ! Kojų apkrovos srityje, esančioje pagrindo priekyje, NEDĖKITE jokių daiktų.
- ! NENAUDOKITE jokių apkrovos taškų, išskyrus tuos, kurie aprašyti nurodymuose ir, kuriais paženklinta patobulinta vaikų apsaugos sistema.
- ! Prašome nenaudoti vaikų apsaugos sistemos jei ji nukrito iš didelio aukščio, atsimušė į žemę dideliu greičiu, ar yra matomi pažeidimai.

Avariniu atveju

Avarijos ar nelaimingo atsitikimo atveju svarbu, kad jūsų vaikui nedelsiant būtų suteikiama pirmoji pagalba ir gydymas.

Montavimas	Tinkama
	Vaiko ūgis 40 cm-75 cm/ Vaiko svoris ≤ 13 kg; (Vaiko amžius < 12 mėnesių).
	Vaiko ūgis ≤ 13 kg/ Vaiko amžius < 12 mėnesių.

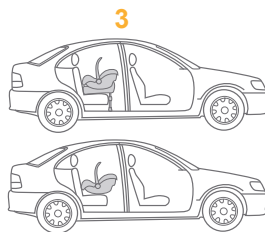
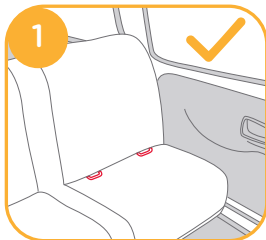
Gaminio informacija

1. Tai yra patobulinta „i-Size“ vaiko apsaugos sistema. Patvirtinta pagal Reglamentą Nr. 129, skirta naudoti su „i-Size“ suderinamose transporto priemonių sėdimose vietose, kaip transporto priemonės gamintojo nurodoma transporto priemonės naudojimo instrukcijoje.
2. Jei kyla klausimų, kreipkitės į vaikų apsaugos sistemos gamintoją arba arba pardavėją.
3. Šis patobulintas kūdikių nešyklės modulis naudojamas kartu su „i-Size“ produktu, patvirtintu pagal Reglamentą Nr. 129, skirtu naudoti su „i-Size“ suderinamose transporto priemonių sėdimose vietose, kaip transporto priemonės gamintojo nurodoma transporto priemonės naudojimo instrukcijoje.
4. Ši modulį taip pat galima naudoti kaip atskirą kūdikių nešyklę, laikantis patobulintos vaikų apsaugos sistemos gamintojo instrukcijoje pateikiamų nurodymų.
5. Jei kyla abejonių, pasitarkite su patobulintos vaiko apsaugos sistemos gamintoju arba pardavėju.

Montavimas

žr.pav. 1 - 2

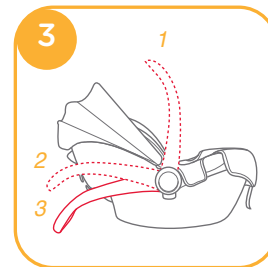
- ! Šis kūdikio nešyklės modulis tinkamas transporto priemonių sėdynėms su „i-Size ISOFIX“ tvirtinimo taškais ir pagrindu. 1
- ! NENAUDOKITE šios patobulintos vaiko apsaugos priemonės ant transporto priemonės sėdynių, nukreiptų į šoną arba apgręžtų atgal transporto priemonės judėjimo krypties atžvilgiu. 2 -1
- ! NENAUDOKITE į galą nukreiptos vaikų apsaugos sistemos ant priekinės sėdynės su oro pagalve 2 -2, nes gali kilti mirtis arba rimti sužalojimai. Norėdami gauti daugiau informacijos vadovaukitės automobilio gamintojo pateikimais nurodymais.
- ! Šią patobulintą vaikų apsaugos priemonę rekomenduojama montuoti ant galinės transporto priemonės sėdynės. 2 -3
- ! NEMONTUOKITE patobulintos vaikų apsaugos sistemos ant kilnojamo transporto priemonės sėdynių jų montavimo metu.



Rankenos reguliavimas.

žr.pav. 3 - 4

- Kūdikio nešyklės modulio rankena galima sureguliuoti 3 padėtimis. 3
- ! 1 padėtis - automobilio, rankenos ar vežimėlio gabenimo padėtis.



- Norėdami sureguliuoti rankeną, paspauskite rankenos mygtukus iš abiejų pusių, kad atlaisvintumėte 4 -1, tada pasukite rankenėlę, kol ji užsifiksuos bet kurioje iš 3 padėčių. 4 -2



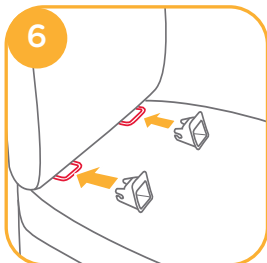
Montavimas su pagrindu

žr.pav. 5 - 16

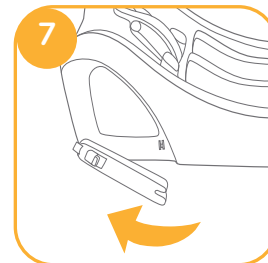
1. Atlenkite laikymo skyriuje esančią atraminę kojelę. 5



2. Pritvirtinkite „ISOFIX“ kreipiklius prie „ISOFIX“ tvirtinimo taškų. 6
„ISOFIX“ bėgeliai apsaugo transporto priemonės paviršių nuo nusidėvėjimo.



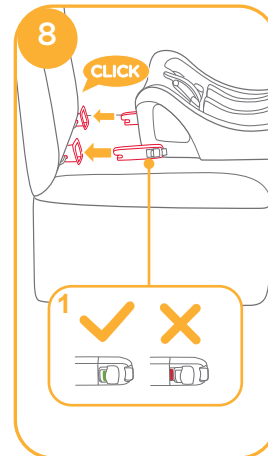
3. Pasukite „ISOFIX“ jungtis 180 laipsnių, kol jos bus nukreiptos „ISOFIX“ bėgelių kryptimi. 7



4. Sulygiuokite „ISOFIX“ jungtis su „ISOFIX“ bėgeliais ir tada įspauskite „ISOFIX“ jungiklius į „ISOFIX“ tvirtinimo taškus. 8

! Įsitikinkite, ar abi „ISOFIX“ jungtys tinkamai pritvirtintos prie „ISOFIX“ tvirtinimo taškų. Turi pasigirsti du spragtelėjimai ir ant abiejų „ISOSAFE“ jungčių esantys indikatoriai turi būti visiškai žalios spalvos. 8 -1

! Patikrinkite, ar pagrindas tinkamai sumontuotas patraukdami abi „ISOFIX“ jungtis.

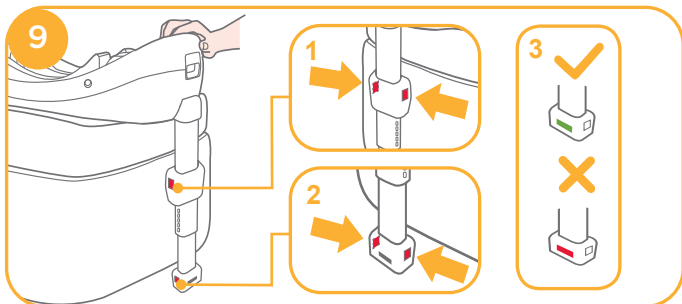


5. Uždėję pagrindą ant transporto priemonės sėdynės, atraminę kojelę ištieskite iki 9 aukšto. Kai atraminės kojelės šviečia žaliai, tai reiškia, kad jis teisingai sumontuotas, raudona - žymi neteisingai sumontuotą atraminę kojelę 9 -3

! Atraminę kojelę galima sureguliuoti 24 padėtimis. Atraminės kojelės indikatoriumi šviečiant raudonai, tai reiškia, kad atraminė kojelė yra netinkamoje padėtyje.

! Įsitikinkite, ar atraminė kojelė visiškai liečiasi su transporto priemonės dugno paviršiumi.

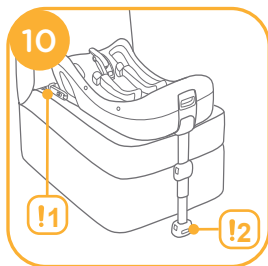
! Paspauskite atraminės kojelės atlaisvinimo mygtuką, tuomet pakelkite atraminę kojelę į viršų.



Visiškai sumontuoto pagrindo pavyzdys pateikiamas 10 pav.

! „ISOFIX“ jungtys turi būti pritvirtintos ir užfiksuotos ant „ISOFIX“ tvirtinimo taškų. 10 -1

! Atraminė kojelė turi būti tinkamai sumontuota, tai žymi žalias indikatorius. 10 -2



6. Stumkite kūdikio nešyklės modulį žemyn į 11 pagrindą, jei patobulinta vaikų apsaugos sistema yra saugi, patobulintos vaikų apsaugos priemonės indikatorius šviečia žaliai. 12

! Patraukite kūdikio nešyklės modulį į viršų ir įsitikinkite, ar jis tvirtai pritvirtintas prie pagrindo.

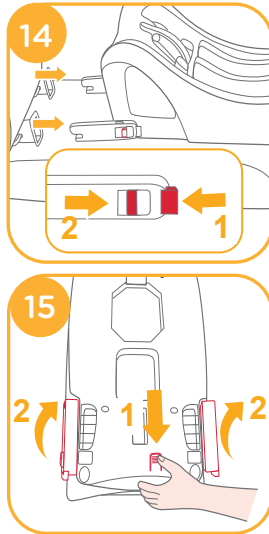


7. Norėdami atlaisvinti kūdikio nešyklės modulį, pastumkite kūdikio nešyklę aukštyn 13 -2, spausdami kūdikio nešyklės atleidimo mygtuką 13 -1



8. Prieš nuimdami pagrindą nuo transporto priemonės sėdynės, pirmiausia paspauskite antrinio užrakto mygtuką **14** -1, tada mygtuką **14** -2, esančius „ISOFIX“ jungtys. **14**

9. Norėdami sulankstyti „ISOFIX“ paspauskite „ISOFIX“ atlaisvinimo mygtuką. **15**



Galvos atramai ir pečiams Saugos diržai

žr.pav. **16**

Patikrinkite, ar perpetiniai saugos diržai tinkamame aukštyje.

- ! Apatinė galvos atramos dalis turi būti aukščiausiam vaiko pečių taške, kaip pavaizduota **16**
- ! Jei perpetiniai saugos diržai nėra tinkamame aukštyje, avarijos atveju vaikas gali iškristi iš patobulintos vaikų apsaugos sistemos.



Vaiko tvirtinimas patobulintoje vaikų apsaugos sistemoje

žr.pav. 17 - 22

Pastaba

1. Kūdikio pasodinimo vieta skirta vaikui apsaugoti. Kūdikio pasodinimo vietą galima naudoti žemesniems nei 60 cm ūgio vaikams.
2. Prieš naudodami kūdikio pasodinimo vietą įstatykite putplasčio pleišną. 17

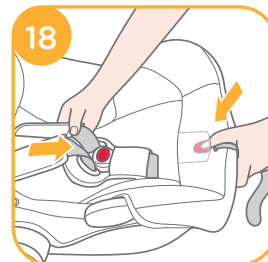
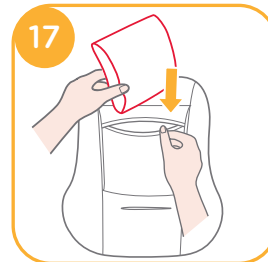


Vaikui sėdint kūdiklio nešyklės modulyje visuomet naudokite galvos atramą.

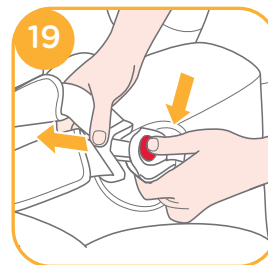


Kuomet vaiko pečiai tinkamai neįsistato iš kūdikio įdėklo išimkite kūno įstatymo dalį.

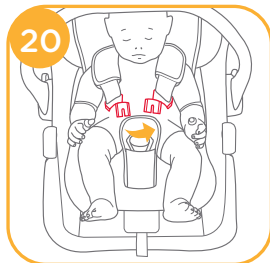
1. Paspaudę diržų reguliavimo mygtuką, iki galo ištraukite du vaikų apsaugos sistemos prišamuosius diržus. 18



2. Atsekite diržų sagtį paspausdami raudoną mygtuką. 19



3. Įstatykite vaiką į kūdikio nešyklės modulį ir užfiksuokite sagtį. 20 & 21



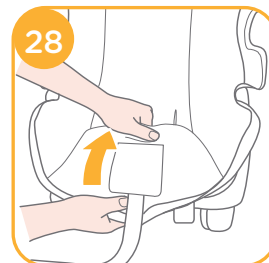
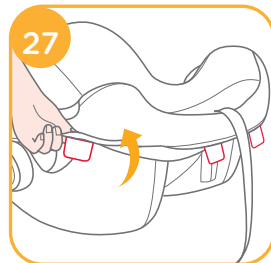
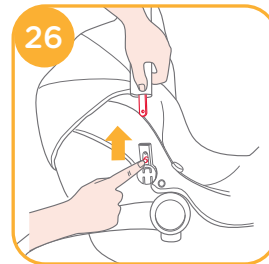
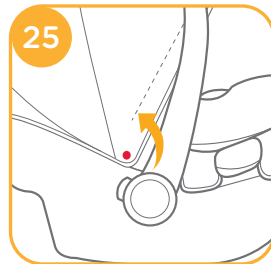
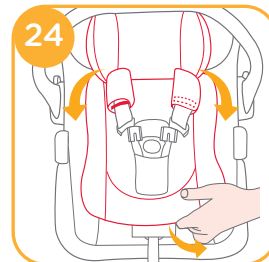
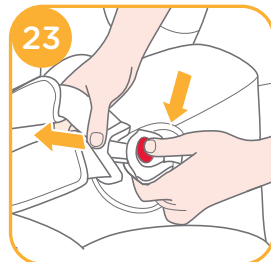
4. Priveržkite pririšamuosius diržus patraukdami už reguliavimo diržų. 22



Nuimamas gaubtas ir sėdynės įklotas

žr.pav. 23 - 28

Norėdami uždėti minkštus priedus pakartokite anksčiau nurodytus veiksmus atvirkštine tvarka.



Montavimas su pagrindu

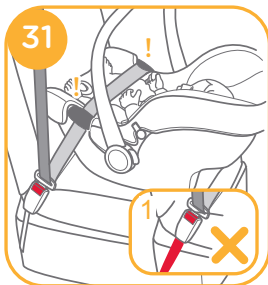
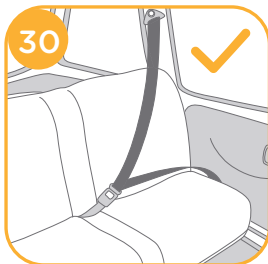
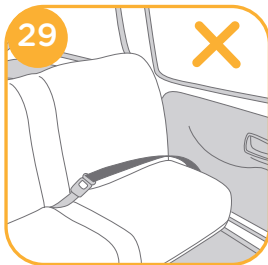
žr.pav. 29 - 36

! NEMONTUOKITE kūdikio nešyklės modulio ant transporto priemonės sėdynių su juosmens diržais. 29

! Šį kūdikio nešyklės modulį galima naudoti tik transporto priemonėse su 3-Jų taškų diržu su diržo įtraukimo įtaisu. 30

1. Uždėkite kūdikio nešyklės modulį ant transporto priemonės sėdynės norimoje vietoje. Ištraukite transporto priemonės saugos diržą ir užfiksuokite jį prie transporto priemonės sagties, įstumdami transporto priemonės juosmens diržą į kūdikio nešyklės modulio šoninius kreipiklius. 31

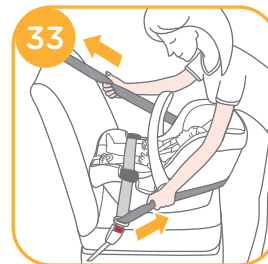
! Kūdikio nešyklės modulio negalima naudoti jei transporto priemonės saugos diržo sagtis yra per ilga kūdikio nešyklės modulio pritvirtinimui. 31 -1



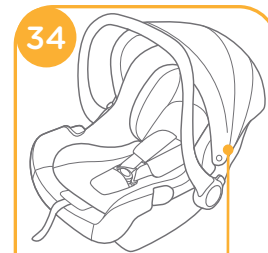
2. Įstumkite įstrižinį diržą į galinį kreiptuvą. 32



3. Patraukite automobilio pririšamąjį diržą, kad kūdikio nešyklės modulius būtų tvirtai ir saugiai pritvirtintas. 33



4. Sumontavus kūdikio nešyklės modulį kūdikio nešyklės modulio sulgiavimo linija turi būti sulig žeme. 34

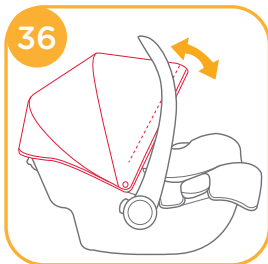
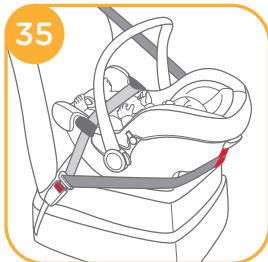


! Kiek įmanoma įtempkite transporto priemonės saugos diržą ir patikrinkite, ar jis nėra laisvas ar susuktas.



! Sumontavę kūdikio nešyklės modulį, visada patikrinkite, ar transporto priemonės diržai tinkamai perverti ir tvirtai pritvirtinti prie transporto priemonės sagties.

35



Naudojimas vežimėliuose

žr.pav. 37 - 46

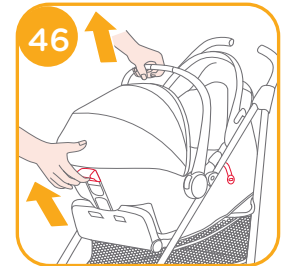
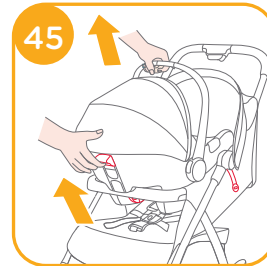
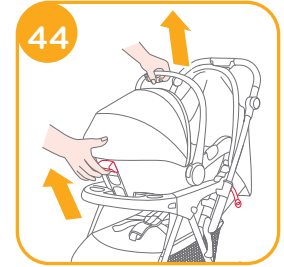
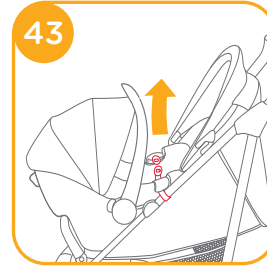
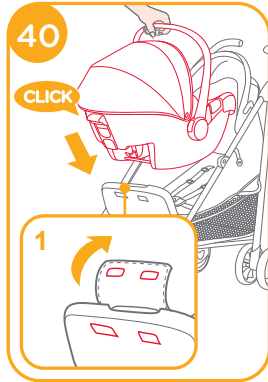
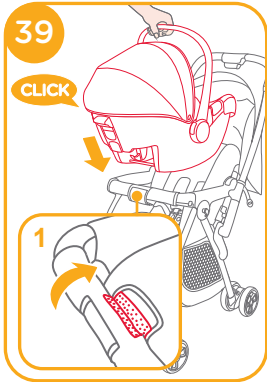
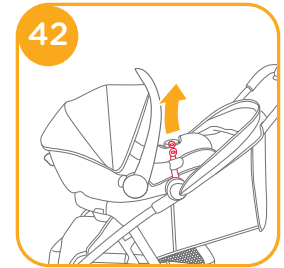
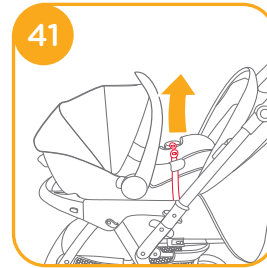
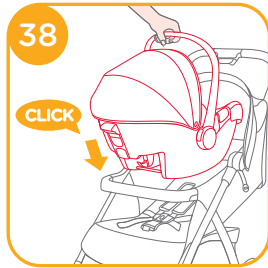
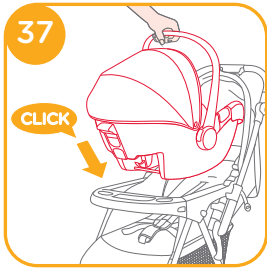
Jūsų kūdikio nešyklės modulius yra skirtas pritvirtinti prie tam tikrų „Joie“ vežimėlių modelių, turinčių specialų dėklą, porankius ar blauzdos atramą.

- ! Prieš pirkdami, įsitikinkite, kad vežimėlis tinka kūdikio nešyklės moduliui.
- ! Niekada neleiskite kelionių sistemoje daugiau nei vieno kūdikio.
- ! Prieš surinkdami kūdikio nešyklės modulį, perlenkite vežimėlį.
- ! Patikrinkite, ar dalys, naudojamos kūdikio nešyklės moduliui pritvirtinti, yra tvirtai pritvirtintos prie vežimėlio.
- ! Atloškite vežimėlio sėdynę į žemiausią padėtį.

Naudojimas „Joie“ vežimėliuose

Norėdami surinkti kūdikio nešyklės modulį „Joie“ vežimėliuose, atlikite šiuos veiksmus:

1. Įstatykite kūdikio nešyklės modulį į vežimėlį taip, kad svirtyse esančios įpjovos tilptų pro porankių, dėklo ar blauzdų atramų kraštus. Tuomet kūdikio nešyklės modulius automatiškai įsistato į vietą. 37 & 38 & 39 & 40
- ! Jei porankis padengtas audiniu iš pradžių nuimkite ant porankio esantį „Velcro“ dangalą. 39 -1
 - ! Vežimėliui su specialia atrama blauzdoms sureguliuokite atramą blauzdoms į vertikalią padėtį, nuimkite „Velcro“, tuomet pakelkite audinio dangalą. 40 -1



2. Norėdami pritvirtinti vaiko apsaugos sistemą, naudokite diržus iš abiejų vežimėlio pusių. 41 & 42 & 43

! Pabandykite patraukti vaiko apsaugos sistemą aukštyn, kad patikrintumėte, ar ji tinkamai pritvirtintas.

Norėdami išimti kūdikio nešyklės modulį, atlaisvinkite diržus nuo kūdikio nešyklės modulio, patraukite vežimėlio atleidimo rankenėlę, kad kūdikio nešyklės modulis būtų atlaisvintas iš dėklų, porankio ar blauzdos atramos, tada išimkite kūdikio nešyklės modulį iš vežimėlio.

Vadovaukitės 44 & 45 & 46.

Priežiūra ir techninė priežiūra

- ! Nuėmę įdėklo putplasčio pleišta, laikykite jį vaikui nepasiekiamoje vietoje.
- ! Sėdynės dangtį ir vidinį apmušalą plaukite šaltu vandeniu, ne aukštesnėje kaip 30 ° C temperatūroje.
- ! Minkštų priedų nelyginkite.
- ! Minkštų priedų nebalinkite ir nevalykite sausu būdu.
- ! Kūdikių nešyklės moduliui arba pagrindui plauti nenaudokite neskiestų ploviklių, benzino arba kitų organinių tirpiklių. Tai gali pažeisti vaikų apsaugos sistemą.
- ! Norėdami išdžiovinti sėdynės uždangalą ir vidinį pamušalą nesusukite jų. Sėdynės uždangalas ir vidinis pamušalas gali susiglamžyti.
- ! Džiovinkite sėdynės uždangalą ir vidinį pamušalą pavėsyje.
- ! Kuomet kūdikio nešyklės modulio ir pagrindo nenaudojate ilgą laiką nuimkite juos nuo automobilio sėdynės. Padėkite patobulintą vaikų apsaugos sistemą vėsioje, sausoje, vaikams nepasiekiamoje vietoje.

LV Esiet sveicināts Joie!™

Apsveicam ar kļūšanu par daļu no Joie ģimenes! Esam tik priecīgi būt daļai no jūsu ceļojuma ar jūsu mazo. Ceļojot ar Joie i-Snug™ uzlaboto bērnu sēdekli, jūs izmantojat augstas kvalitātes, pilnībā drošu, sertificētu i-Size bērnu sēdekli. Lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo pamācību un sekojiet katram solim, lai nodrošinātu ērtu braucienu un vislabāko aizsardzību jūsu bērnam.

Lai izmantotu šo Joie uzlaboto bērnu sēdekli ar i-Size ISOFIX savienojumiem, saskaņā ar ECE R129/02 regulu jūsu bērnam jāatbilst šādām prasībām.

Bērna garums 40cm-75cm/ Bērna svars ≤ 13 kg; (Bērna vecums < 12 mēneši)

Lai izmantotu šo bērna pārvadāšanas sistēmu, izmantojot transportlīdzekļa drošības jostu, bērnam jāatbilst šādām prasībām

Bērna svars ≤ 13 kg/bērna vecums <12 mēneši.

Pamatne

Šajā instrukcijā parādīta zīdaiņa pārvadāšanas sistēma un pamatnes izmantošana. Šo bāzes modeli var izmantot, kombinējot ar citu Joie apstiprinātu zīdaiņu pārvadāšanas sistēmu. Pirms izstrādājuma uzstādīšanas un lietošanas, lūdzu, izlasiet visus šajā rokasgrāmatā sniegtos norādījumus.

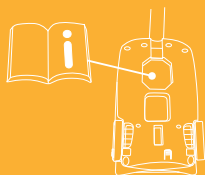
! SVARĪGI: TURPMĀKĀM ATSAUCĒM. LŪDZU, LASIET UZMANĪGI.

Lūdzu, glabājiet lietošanas instrukciju pamatnes apakšā esošajā glabāšanas nodaļumā, kā parādīts labās puses zīmējumā.

vai

Lūdzu, glabājiet lietošanas instrukciju zem mīkstā materiāla precēm.

Lai iegūtu informāciju par garantijas noteikumiem, lūdzu, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni joiebaby.com

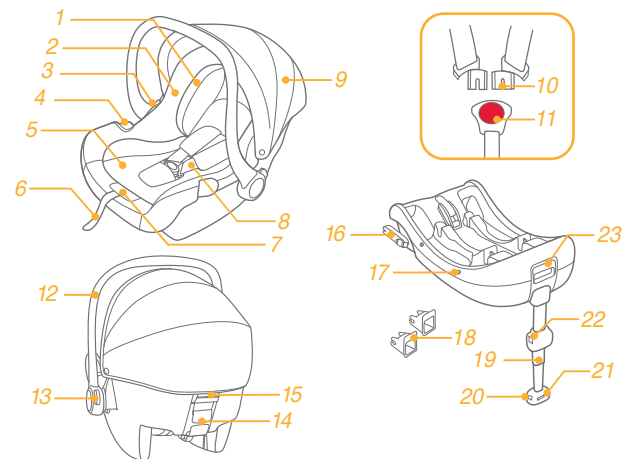


Detaju saraksts

- | | | | |
|----|---|----|---|
| 1 | Galvas balsts | 14 | Aizmugurēja vadotne |
| 2 | Sēdekļa paliktnis | 15 | Ratiņu fiksācijas sistemas atļaišana Poga B |
| 3 | Ratiņu fiksācijas sistēmas atļaišana Poga A | 16 | ISOFIX savienotājs |
| 4 | Vadāmierīce | 17 | Apvalka indikators |
| 5 | Zīdaiņa ieliktnis | 18 | ISOFIX rokasgrāmata |
| 6 | Pielagošanas josta | 19 | Slodzes |
| 7 | Jostas regulētājs Poga | 20 | Slodzes kājas pielāgotājs Poga A |
| 8 | Plecu josta | 21 | Slodzes kājas indikators |
| 9 | Pārsegs | 22 | Slodzes kājas pielāgotājs Poga B |
| 10 | Jostu savienotājs | 23 | Zīdaiņa pārnēsāšanas modulis |
| 11 | Jostu pilnkomplekta sprādze | | |
| 12 | Rokturis | | |
| 13 | Roktura poga | | |

Lūdzu, pārliecinieties, ka netrūkst nevienas detaļas.

Lūdzu sazinieties ar mazumtirgotāju, ja trūkst kādas detaļas.



BRĪDINĀJUMS

- ! Pirms iegādāties šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, lūdzu, pārbaudiet, vai to var pareizi uzstādīt jūsu transportlīdzeklī.
- ! NEVIENA bērnu ierobežotājsistēma negarantē pilnīgu drošību, pasargājot no negadījumā gūtām traumām Tomēr pareiza šīs pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas izmantošana samazina nopietnu savainojumu gūšanas iespēju vai nāves risku.
- ! Lai izmantotu šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu ar ISOFIX savienojumiem, saskaņā ar ECE R129/02 regulu, bērnam jāatbilst šādām prasībām. Bērna augums 40cm-75cm/bērna svars ≤ 13kg; (Bērna vecums < 12 mēneši).
- ! Lai izmantotu šo zīdaņa pārvadāšanas sistēmu, izmantojot transportlīdzekļa drošības jostu, bērnam jāatbilst šādām prasībām. Bērna svars ≤ 13 kg/Bērna vecums < 12 mēneši.
- ! Visām siksniņām, kas nostiprina bērnu ierobežotājsistēmu transportlīdzeklī, jābūt cieši pievilkām. Visām siksniņām, kas ierobežo bērnu, jābūt pielāgotām bērna ķermenim, bet tās nedrīkst būt savītas.
- ! Pēc tam, kad bērns ir ievietots pastiprinātajā bērnu ierobežotājsistēmā, pārliecinieties, ka drošības josta tiek lietota pareizi un, ka klēpja siksnā ir uzlikta pietiekami zemu, tā, ka iegurnis ir stingri nofiksēts.
- ! NEUZSTĀDIET šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, neievērojot šajā rokasgrāmatā sniegtos norādījumus, pretējā gadījumā jūs varat pakļaut bērnu nopietnam savainošanās vai nāves riskam.
- ! Nekad neatstājiet savu bērnu bez uzraudzības ar šo uzlaboto bērnu ierobežotājsistēmu.
- ! NEVEICIET izmaiņas šajā pastiprinātajā bērnu ierobežotājsistēmā un nelietojiet to kopā ar citu ražotāju komponentiem.
- ! NELIETOJIET šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, ja tā ir bojāta vai trūkst detaļu.
- ! NEĢĒRBIET bērnu lielizmēra/oversize drēbēs, jo tas var traucēt bērnu pareizi un droši nostiprināt ar plecu un kājstarpes siksniņām.
- ! NEATSTĀJIET šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, nenodrošinātas lietas vai citus ar siksniņām nenostiprinātus priekšmetus transportlīdzeklī, jo nenostiprinātu pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu var apmest riņķī, tādējādi savainojot pasažierus, veicot strauju pagriezienu, pēkšņi apstājoties vai saduroties ar kādu šķērslī.
- ! NEKAD nelieciet uz priekšu vērstu pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu priekšējā sēdvietā, kuru aizsargā aktivizēts drošības gaisa spilvens. Neievērojot šo padomu, varat apdraudēt bērna dzīvību vai radīt nopietnu savainojumu risku. Lai uzzinātu vairāk, lūdzu, skatiet savu transportlīdzekļa īpašnieka rokasgrāmatu.

BRĪDINĀJUMS


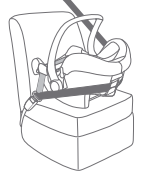
- ! NEKAD nelietojiet lietotu pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu vai uzlabotu bērnu ierobežotājsistēmu, kuras vēsturi nezināt, jo tai var būt strukturāli bojājumi, kas apdraud bērna drošību.
- ! NEKAD nelietojiet virves vai citus aizstājējus, lai nostiprinātu pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu transportlīdzeklī vai nostiprinātu bērnu pastiprinātā ierobežotājā.
- ! NEKAD nelietojiet šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu bez mīkstajām detaļām.
- ! Mīkstās detaļas nedrīkst aizstāt ar citām, izņemot tās, kuras ieteicis ražotājs. Mīkstās detaļas ir pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas neatņemama sastāvdaļa.
- ! Šajā uzlabotajā bērnu ierobežotājsistēmā lieciet tikai ieteiktos ieliekamos spilvenus.
- ! Pārliecinieties, vai pastiprinātā bērnu ierobežotājsistēma ir uzstādīta tā, lai neviena tās daļa netraucētu transportlīdzekļa pārvietojamajam sēdekļiem vai tā durvju darbību.
- ! Jebkura bagāža vai citi priekšmeti, kas sadursmes gadījumā var izraisīt ievainojumus, ir pienācīgi jānostiprina.
- ! NELIETOJIET šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, ja tā ir cietusi jebkura veida, pat nelielā, avārijā. Nekavejoties nomainiet, jo avārijā var būt gūti konstrukcijas bojājumi.
- ! Noņemiet šo zīdaņa pārvadāšanas modeli un tā pamatni no transportlīdzekļa sēdekļa, kad tas netiek regulāri lietots.
- ! Sazinieties ar izplatītāju par apkopes, remonta un detaļu nomainīšanas jautājumiem.
- ! Lai izvairītos no bērna izkrišanas riska, vienmēr nostipriniet bērnu ar drošības siksniņām, kad tiek ievietots pārvadāšanas kulbā, pat ja pastiprinātā bērnu ierobežotājsistēma neatrodas transportlīdzeklī.
- ! Pirms zīdaņa pārvadāšanas kulbas paņemšanas rokās, pārliecinieties, vai bērns ir piestiprināts ar drošības siksniņām un vai rokturis ir pareizi nofiksēts vertikālā stāvoklī.
- ! Lai izvairītos no nopietnu savainojumu vai nāves riska, NEKAD nenovietojiet zīdaņa pārvadāšanas kulbu uz paaugstinātas virsmas (sēdekļa atzveltnes) ar bērnu tajā.
- ! Šīs pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas detaļas nekādā gadījumā nedrīkst ieeļļot.
- ! Vienmēr nostipriniet bērnu ar drošības siksniņām, izmantojot pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, pat īsos braucienos, jo tieši tad notiek negadījumi.
- ! Sargājiet šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu no saules gaismas, jo tā var būt pārāk karsta bērna ādai. Pirms bērna ievietošanas, vienmēr pārbaudiet, vai pastiprinātā bērnu ierobežotājsistēma nav sakarsusi.

BRĪDINĀJUMS

- ! Regulāri pārbaudiet, vai ISOFIX vadotnēs nav iekļuvuši netīrumi. Noīriet, ja nepieciešams. Produkta kvalitāti var ietekmēt tajā iekļuvušie netīrumi, putekļi, pārtikas daļiņas utt.
- ! NELIECIET priekšmetus kājām paredzētajā vietā.
- ! NELIETOJĒT nekādus slodzi nesošos kontaktpunktus, izņemot tos, kas aprakstīti instrukcijā un atzīmēti uz pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas.
- ! Nelietojiet šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu, ja pastiprinātā bērnu ierobežotājsistēma ir nokritis no ievērojama augstuma, ievērojamā ātrumā atsitusies pret zemi, vai, ja tai ir redzamas bojājuma pazīmes. Mēs neesam atbildīgi par tās nomaīņu, ja automašīnas sēdekļis ir bojāts augstāk minēto iemeslu dēļ. Ja rodas kāds no iepriekšminētajiem nosacījumiem, būs jāiegādājas jauns automašīnas sēdekļis.

Ārkārtas situācija

Ārkārtas vai nelaimes gadījumos ļoti svarīgi ir nekavējoties parūpēties par savu bērnu, sniedzot pirmo un medicīnisko palīdzību.

Uzstādīšanas attēli	Piemērots
	Bērna garums 40cm-75cm/ Bērna svars ≤ 13 kg; (Bērna vecums ≤ 12 mēneši)
	Bērna svars ≤13 kg/bērna vecums ≤12 mēneši.

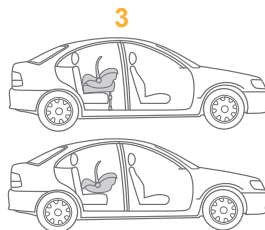
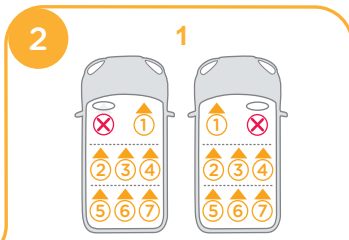
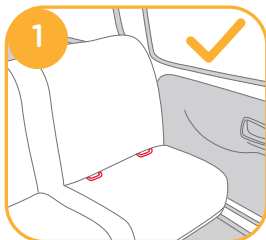
Informācija par izstrādājumu

1. Šis ir uzlabota bērnu ierobežotājsistēma "i-Size". Tā apstiprināta saskaņā ar Regulu Nr. 129 izmantošanai i-Size saderīgās transportlīdzekļu sēdvietās, kā to norādījuši transportlīdzekļu ražotāji transportlīdzekļa lietotāju rokasgrāmatā.
2. Šaubu gadījumā konsultējieties ar uzlaboto bērnu sēdeklišu ražotāju vai mazumtirgotāju.
3. Tā ir apstiprināta, saskaņā ar Noteikumiem Nr.129 – paredzēta lietošanai ar i-Size saderīgās transportlīdzekļu sēdvietās, atbilstoši transportlīdzekļu ražotāju norādījumiem attiecīgā transportlīdzekļa lietotāja rokasgrāmatā
4. Šo modeli var izmantot arī kā atsevišķu zīdaiņu pārnēsāšanas kulbu, saskaņā ar pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas ražotāja norādījumiem.
5. Ja rodas šaubas, sazinieties ar pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas ražotāju vai mazumtirgotāju.

Uzstādīšana

Skatiet att 1 - 2

- ! Šis zīdaiņa pārvadāšanas modelis ir piemērots transportlīdzekļu sēdekļiem ar i-Size ISOFIX stiprinājuma punktiem ar pamatni. 1
- ! NEUZSTĀDIET šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu uz transportlīdzekļa sēdekļiem, kas vērsti uz sāniem vai aizmuguri attiecībā pret transportlīdzekļa kustības virzienu. 2 -1
- ! NEKAD nelieciet uz priekšu vērstu pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu priekšējā sēdvietā, kuru aizsargā aktivizēts drošības gaisa spilvens 2 -2, jo pastāv nāves vai nopietnu ievainojumu gūšanas risks. Lai uzzinātu vairāk, lūdzu, skatiet savu transportlīdzekļa īpašnieka rokasgrāmatu.
- ! Ieteicams uzstādīt šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu uz transportlīdzekļa aizmugurējā sēdekļa. 2 -3
- ! NEUZSTĀDIET šo pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu uz kustīgiem (nestabiliem) transportlīdzekļa sēdekļiem

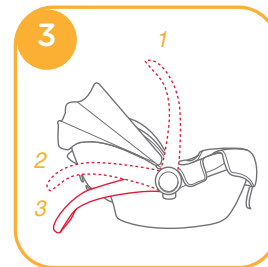


Roktura pielāgošana

Skatiet att 3 - 4

Zīdaiņa pārvadāšanas kulbas rokturi var noregulēt 3 pozīcijās. 3

- ! 1. pozīcija – Pozīcija pārvadāšanai automašīnā, nešanai vai ratiņu pārvadāšanai.



Lai noregulētu rokturi, nospiediet roktura pogas abās pusēs, lai to atbrīvotu 4 -1, un pēc tam pagrieziet rokturi līdz tas noklikšķņ kādā no 3 pozīcijām. 4 -2

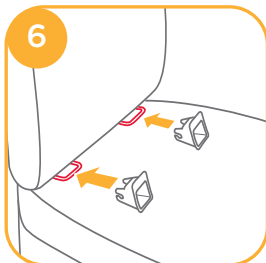
Uzstādīšana ar pamatni

Skatiet att 5 - 15

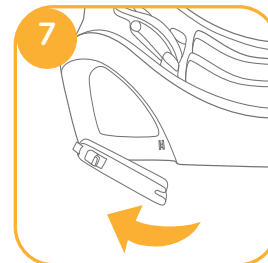
1. Atbrīvojiet slodzes tapu uzglabāšanas nodalījumā. 5



2. Pievienojiet ISOFIX vadotnes ar ISOFIX stiprinājuma punktiem. 6
ISOFIX vadotnes var aizsargāt transportlīdzekļa sēdekļa virsmu no pārplīšanas. Tās var arī balstīt ISOFIX savienotājus.



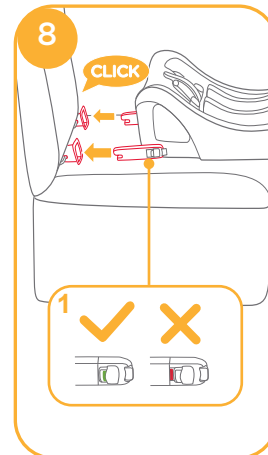
3. Pagrieziet ISOFIX savienotājus par 180 grādiem līdz tie ir vērsti ISOFIX vadotņu virzienā. 7



4. Savienojiet ISOFIX savienotājus ar ISOFIX vadotnēm un pēc tam noklikšķiniet uz abiem ISOFIX savienotājiem, kas atrodas uz ISOFIX stiprinājuma punktiem. 8

! Pārliecinieties, vai abi ISOFIX savienotāji ir stingri piestiprināti pie ISOFIX stiprinājuma punktiem. Jābūt dzirdamiem diviem klikšķiem un abu ISOFIX savienotāju indikatoriem jādeg zaļā krāsā. 8-1

! Pārliecinieties, vai pamatne ir droši uzstādīta, pavelkot abus ISOFIX savienotājus.

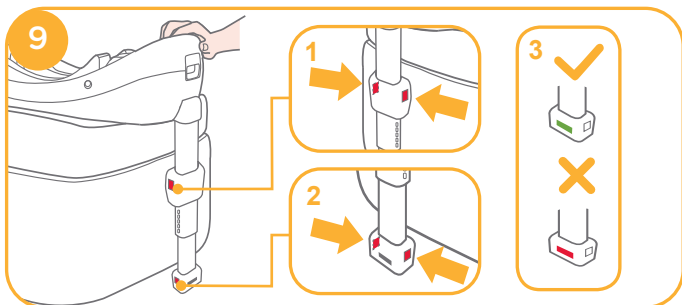


5. Pilnībā izvelciet slodzes tapu pēc pamatnes novietošanas uz transportlīdzekļa sēdekļa **9**. Sarkanās krāsas iedegšanās nozīmē, ka tas ir uzstādīts nepareizi **9 -3**

! Slodzes tapai ir 24 pozīcijas. Kad slodzes tapas indikators iedegas sarkanā krāsā, tas nozīmē, ka slodzes tapa neatrodas pareizā pozīcijā.

! Pārliecinieties, ka slodzes tapa ir pilnīgā saskarē ar automašīnas grīdas pamatni.

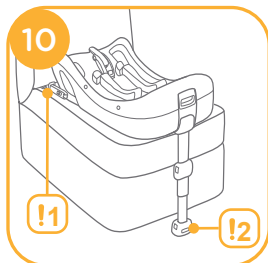
! Piespiediet slodzes tapas atlaišanas pogu, pēc tam slodzes tapu paceliet uz augšu.



Pilnībā samontēta pamatne parādīta **10**. attēlā.

! ISOFIX savienotāji ir jāpiestiprina un jāfiksē uz ISOFIX stiprinājuma punktiem. **10 -1**

! Slodzes tapa jāuzstāda pareizi, indikatoram jādeg zaļā krāsā. **10 -2**



6. Iebīdiet zīdaiņa pārvadāšanas kulbu pamatnē **11**, ja uzlabotā bērnu ierobežotājsistēma ir droša, uzlabotās bērnu ierobežotājsistēmas indikators deg zaļā krāsā. **12**

! Pavelciet uz augšu zīdaiņa pārvadāšanas kulbu, lai pārliecinātos, ka tā ir droši nifiksēta pamatnē.

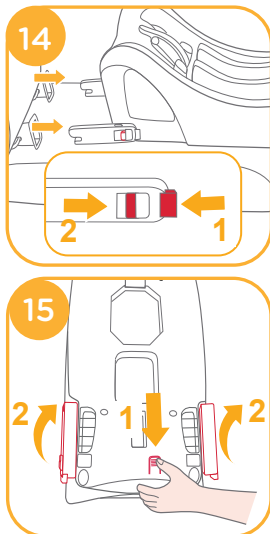


7. Lai atbrīvotu zīdaiņa pārvadāšanas kulbu, pavelciet to uz augšu **13 -2**, vienlaikus nospiežot zīdaiņa pārvadāšanas kulbas bloķēšanas pogu **13 -1**



8. Lai noņemtu pamatni, vispirms nospiediet sekundārā bloķēšanas pogu 14 -1, un pēc tam pogu 14 -2 uz ISOFIX savienotājiem. 14

9. Nospiediet ISOFIX bloķēšanas pogu, lai salocītu ISOFIX. 15



Galvas un plecu balsts

Skatiet att 16

Pārbaudiet, vai plecu siksnas ir iestatītas pareizajā augstumā.

! Pagalvja apakšējai daļai jābūt vienā līmenī ar visaugstāko bērna pleca punktu, kā tas parādīts 16

! Ja plecu siksnas nav pareizā augstumā, bērns var tikt izmests no pastiprinātās bērnu ierobežotājsistēmas gadījumā, ja notiek avārija.



Bērna piesprādzēšana pastiprinātā bērnu ierobežotājsistēmā

Skatiet att 17 - 22

Piezīme

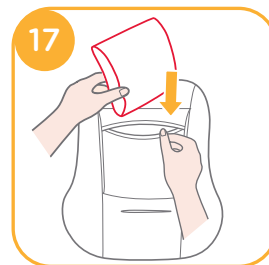
1. Zīdaiņa ieliktnis ir paredzēts bērna aizsardzībai. Bērniem, kuru augums ir mazāks par 60 cm, ieteicams lietot zīdaiņa ieliktni.
2. Pirms ieliktna lietošanas, lūdzu, pievienojiet putu ķīļveida sēdņi. 17



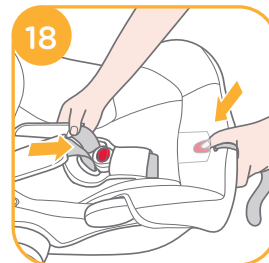
Vienmēr izmantojiet galvas atbalstu, kad bērns sēž zīdaiņa pārvadāšanas kulbā.



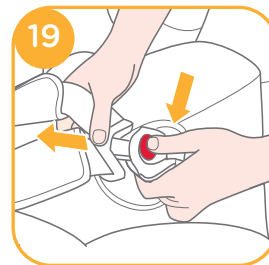
Izņemiet zīdaiņa ieliktni, kad zīdaiņa pleciem ir pietiekami daudz vietas.



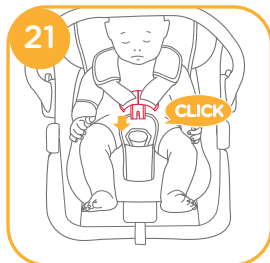
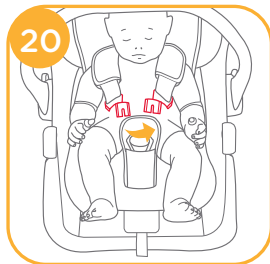
1. Turiet nospiestu siksnu regulēšanas pogu. Cieši savelciet uzlabotās bērnu ierobežotājsistēmas abas plecu siksnas. 18



2. Nospiediet sarkano pogu, lai atbloķētu siksnu sprādzi. 19



3. Ievietojiet bērnu zīdaiņa pārvadāšanas korbā un nofiksējiet sprādzi. 20 & 21



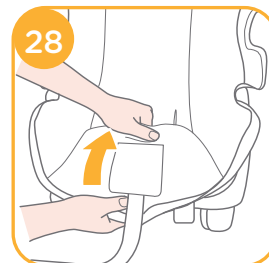
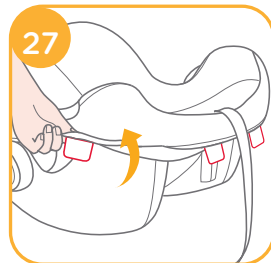
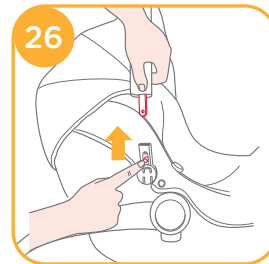
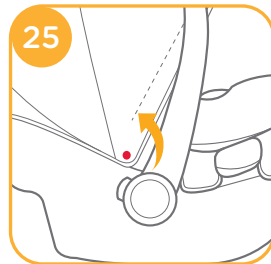
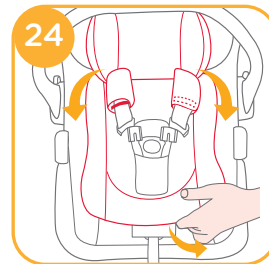
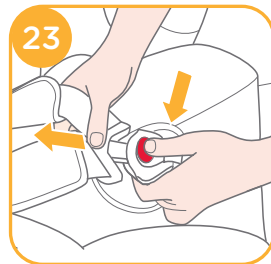
4. Savelciet plecu siksnas, velkot regulēšanas siksnu. 22



Pārsega un sēdekļa noņemšana

Skatiet att 23 - 28

Lai atkārtoti saliktu mīkstās detaļas, veiciet iepriekšminētās darbības reversā secībā.



Uzstādīšana bez pamatnes

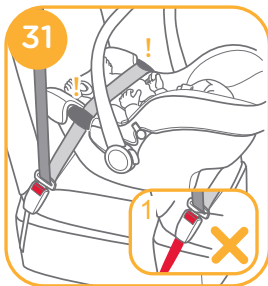
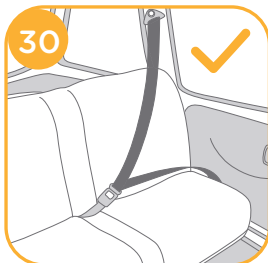
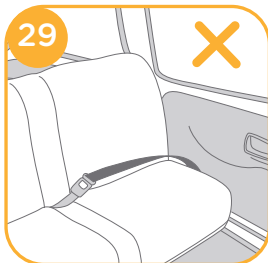
Skatiet att 29 - 36

! NEUZSTĀDIET šo zīdaiņa pārvadāšanas kulbu uz transportlīdzekļa sēdekļiem ar klēpja jostām. 29

! Šī zīdaiņa pārvadāšanas kulba ir piemērota tikai transportlīdzekļa sēdekļiem, kas aprīkoti ar trīspunktu spriegotāja drošības jostu. 30

1. Novietojiet zīdaiņa pārvadāšanas kulbu uz transportlīdzekļa sēdekļa, kur vēlaties to piesprādzēt. Izvelciet transportlīdzekļa drošības jostu un nofiksējiet to transportlīdzekļa drošības jostad sprādzē, iebīdot transportlīdzekļa klēpja jostu zīdaiņa pārvadāšanas kulbas sānu vadotnēs. 31

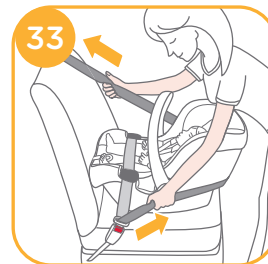
! Zīdaiņa pārvadāšanas kulbu nevar izmantot, ja transportlīdzekļa drošības jostas sprādze (sprādzes gals) ir pārāk gara, lai droši nostiprinātu zīdaiņa pārvadāšanas kulbu. 31 -1



2. Iebīdīdi diagonālo jostu aizmugurējā vadotnē. 32

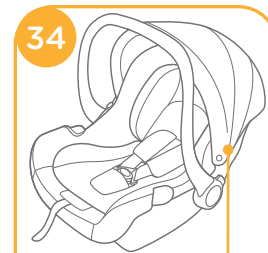


3. Pavelciet transportlīdzekļa plecu jostu, lai cieši un droši nostiprinātu zīdaiņa pārvadāšanas kulbu. 33

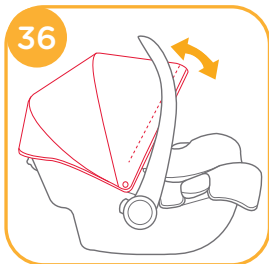
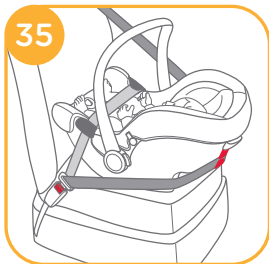


4. Zīdaiņa pārvadāšanas kulbas līmeņa līnijai jābūt vienā līmenī ar zemi pēc tās uzstādīšanas. 34

! Savelciet transportlīdzekļa drošības jostu, tādējādi pārbaudot, vai tā nav vaļīga vai savīta.



- ! Pēc zīdaiņa pārvadāšanas kulbas uzstādīšanas vienmēr pārbaudiet, vai transportlīdzekļa drošības jostas ir pareizi novietotas un droši nostiprinātas sprādzē. **35**



Lietošana, izmantojot arī ratus

Skatiet att **37 - 46**

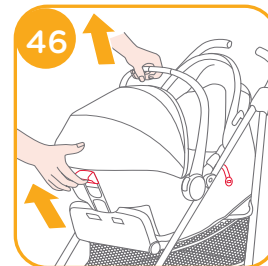
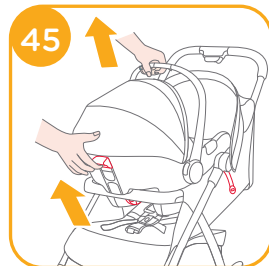
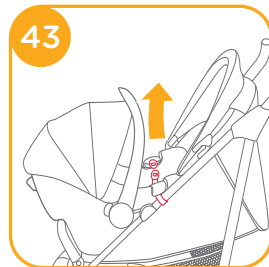
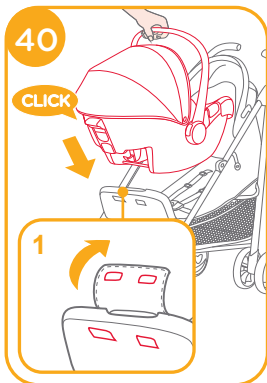
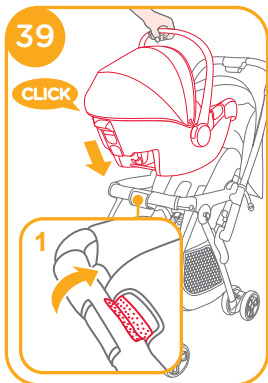
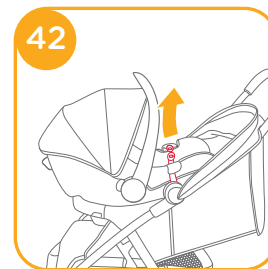
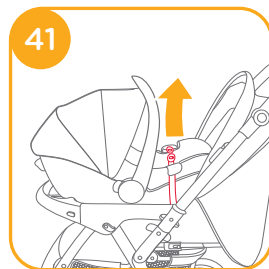
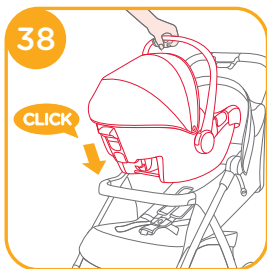
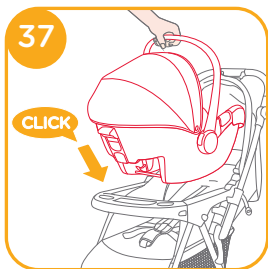
Zīdaiņa pārvadāšanas kulbas modelis ir paredzēts lietošanai kopā ar attiecīgajiem Joie ratiņu modeļiem, pievienojot īpašu paliktņi, roku vai kāju balstu.

- ! Pirms iegādāties, lūdzu, pārliedzieties, vai ratiņi ir piemēroti izvēlētajam zīdaiņa pārvadāšanas kulbas modelim.
- ! Paredzēts tikai vienam bērnam katrā ceļošanas reizē.
- ! Bloķējiet ratiņus pirms zīdaiņa pārvadāšanas kulbas uzlikšanas.
- ! Pārbaudiet, vai detaļas, kuras tiek izmantotas zīdaiņa pārvadāšanas kulbas fiksēšanai, ir droši nostiprinātas uz ratiņiem.
- ! Atlieciet atpakaļ ratiņu sēdekli zemākajā pozīcijā.

Izmantošana kopā ar Joie ratiņiem

Lai novietotu zīdaiņa pārvadāšanas kulbu Joie ratiņos, rīkojieties šādi:

1. Ievietojiet zīdaiņa pārvadāšanas kulbu ratiņos, lai balansiera robi atrastos īpašā paliktņā, roku vai kāju balsta ārmalā. Zīdaiņa pārvadāšanas kulba automātiski noklikšķinās savā vietā. **37 & 38 & 39 & 40**
- ! Ja roku balsts pārklāts ar auduma pārsegu, vispirms noņemiet velcro no roku balsta pārsega. **39 -1**
- ! Bērnu ratiņiem, kas aprīkoti ar speciālu kāju balstu, noregulējiet kāju balstu vertikālā pozīcijā, noņemiet velcro un pēc tam paceliet auduma pārsegu. **40 -1**



2. Lai piestiprinātu bērnu ierobežotājsistēmu, izmantojiet siksnas abās ratiņu pusēs. 41 & 42 & 43

! Mēģiniet pavilkt bērnu ierobežotājsistēmu uz augšu, lai pārbaudītu, vai tā ir pareizi uzstādīta.

Lai noņemtu zīdaiņa pārvadāšanas moduli, atsprādzējiet siksnas no zīdaiņa pārvadāšanas moduļa, pavelciet ratiņu bloķēšanas rokturi, lai atbloķētu zīdaiņa pārvadāšanas moduli no paliktņa, roku vai kāju balsta, un pēc tam izņemiet zīdaiņa pārvadāšanas moduli no ratiņiem. 44 & 45 & 46.

Kopšana un uzturēšana

- ! Izņemot putu ķīļveida ieliktni, glabājiet to vietā, kur bērns tam nevar piekļūt.
- ! Sēdekļa pārvalku un iekšējo polsterējumu mazgājiet aukstā ūdenī, kas nepārsniedz 30°C.
- ! Negludiniet mīkstās detaļas.
- ! Nebaliniet un ķīmiski netīriet mīkstās detaļas.
- ! Nelietojiet neatšķaidītus mazgāšanas līdzekļus, benzīnu vai citu organisku šķīdinātāju zīdaiņa pārvadāšanas kulbas vai pamatnes mazgāšanai. Tas var sabojāt pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu
- ! Neizgrieziet sēdekļa pārvalku un iekšējo polsterējumu žāvēšanas laikā, tādējādi pasargājot no savelšanās kunkuļos.
- ! Sēdekļa pārvalku un iekšējo polsterējumu lieciet žāvēties ēnā.
- ! Noņemiet zīdaiņa pārvadāšanas kulbu un pamatni no transportlīdzekļa sēdekļa, ja to ilgstoši nelietojat. Novietojiet pastiprināto bērnu ierobežotājsistēmu vēsā, sausā vietā un vietā, kur bērns tai nevar piekļūt.



Allison Baby UK Ltd,
Venture Point, Towers Business Park Rugeley,
Staffordshire, WS15 1UZ

bring the kids™

Share the joy at joiebaby.com

IM-000008E